

# NAVIGAČNÍ SYSTÉM NÁVOD K OBSLUZE

MAZDA MOTOR CORPORATION

©2021 Mazda Motor Corporation leden 2022 (Tisk 1)

# Obsah

1 Vý	strahy a bezpečnostní informace	4
2 <b>7</b> a	čínáme	5
2 1	Před noužitím navigačního svstému	5
2.1	Nahídka Navigace	7
2.2	Tlačítka a další ovládací prvky na obrazovce	, 11
2.5	2 3 1 Použití klávesnic	11 III
	2.3.1 Použití klavesnic	12
2 /	Obrazovka many	11
2.7	2 / 1 Navigace na maně	1/
	2.4.1 Navigace na mape	1 <del>4</del> 16
	2.4.2 Zhackovace polony	10
	objekt na maně	16
	2 4 3 Objekt na maně	16
	2.4.3 Objecty na mape	10
	2.4.3.2 Zohrazení odbočování a příští ulice	10
	2.4.3.3 Informace o jízdních pruzích a silniční	
	ukazatele (typ A)	19
	2 4 3 4 Informace o jízdních pruzích (tvn B)	20
	2 4 3 5 Zobrazení křižovatky	21
	2.4.3.6 Informace o dálničním výjezdu	
	2.4.3.7 Prvky aktivní trasy	
	2.4.4 Manipulace s mapou	
	2.4.5 Kontrola detailů aktuální polohy (Kde se nacházím?)	
2.5	Rozeznání hlasu	
210	2.5.1 Seznam hlasových příkazů	
3 Na	vigace po silnici	31
3.1	Volba cíle trasy	31
	3.1.1 Zadání adresy nebo části adresy	
	3.1.1.1 Zadání adresy	
	3.1.2 Volba cíle z bodů zájmu (POI)	
	3.1.2.1 Rychlé vyhledávání bodu zájmu	
	3.1.2.2 Vyhledání pomoci v okolí	
	3.1.2.3 Vyhledávání bodů zájmu (POI) podle kategor	ie 51
	3.1.2.4 Vyhledávání bodů zájmu (POI) podle názvu	
	3.1.3 Volba místa na mapě jako cíle	
	3.1.4 Volba cíle z oblíbených	
	3.1.5 Volba předcházejícího cíle z historie	

		3.1.6 Zadání souřadnic cíle	74
		3.1.7 Hledání OneBox	78
	3.2	Kontrola parametrů trasy a přístup k funkcím	
		souvisejících s trasou	83
	3.3	Úprava trasy	84
		3.3.1 Volba nového cíle, když je již vypočtena trasa:	-
		Nová trasa, Bod na trase nebo Konečný cíl	
		3.3.2 Úprava seznamu cílů (Upravit trasu)	
		3.3.3 Kontrola alternativ trasy při plánování trasy	
		3.3.4 Volba typu silnice použité při plánování trasy	91
		3.3.5 Předváděcí režim (Typ B)	95
	3.4	Uložení místa jako oblíbený cíl	98
		3.4.1 Úpravy detailů oblíbeného cíle	
	3.5	Vyhledávání nabíjecí stanice (pouze elektromobily)	100
		3.5.1 Vyhledávání nabíjecí stanice	100
		3.5.2 Zúžení výsledků vyhledávání	104
		3.5.3 Zobrazení podrobných informací z výsledků hledání	107
		3.5.4 Vyhledání informací o zařízeních v blízkosti,	
		abyste mohli využít čekací dobu	111
		3.5.5 Vyhledávání nabíjecí stanice podle typu a značky	
		konektoru (Typ A)	113
-	_		
4	Re	ferenční příručka	115
4	Rei 4.1	ferenční příručka Koncepty	115 115
4	Rei 4.1	ferenční příručka Koncepty 4.1.1 Automatický zoom	115 115 115
4	Rei 4.1	ferenční příručka Koncepty 4.1.1 Automatický zoom 4.1.2 Výpočet a přepočítání trasy	115 115 115 115
4	Rei 4.1	ferenční příručka Koncepty 4.1.1 Automatický zoom 4.1.2 Výpočet a přepočítání trasy 4.1.3 Upozornění na limit rychlosti (pouze v některých	115 115 115 115
4	<b>Re</b> f 4.1	ferenční příručka Koncepty 4.1.1 Automatický zoom 4.1.2 Výpočet a přepočítání trasy 4.1.3 Upozornění na limit rychlosti (pouze v některých zemích a regionech)	<b> 115</b> <b> 115</b> 115 115
4	Re1 4.1	ferenční příručka Koncepty 4.1.1 Automatický zoom 4.1.2 Výpočet a přepočítání trasy 4.1.3 Upozornění na limit rychlosti (pouze v některých zemích a regionech) 4.1.4 Dopravní informace při plánování trasy	115 115 115 115 117
4	Re1 4.1	ferenční příručka Koncepty 4.1.1 Automatický zoom 4.1.2 Výpočet a přepočítání trasy 4.1.3 Upozornění na limit rychlosti (pouze v některých zemích a regionech) 4.1.4 Dopravní informace při plánování trasy (pouze v některých zemích a regionech)	115 115 115 115 117 118
4	Re1 4.1	ferenční příručka Koncepty 4.1.1 Automatický zoom 4.1.2 Výpočet a přepočítání trasy 4.1.3 Upozornění na limit rychlosti (pouze v některých zemích a regionech) 4.1.4 Dopravní informace při plánování trasy (pouze v některých zemích a regionech) 4.1.4.1 Minulé dopravní informace	115 115 115 115 117 117 118 119
4	Re1 4.1	<ul> <li>ferenční příručka</li> <li>Koncepty</li> <li>4.1.1 Automatický zoom</li> <li>4.1.2 Výpočet a přepočítání trasy</li> <li>4.1.3 Upozornění na limit rychlosti (pouze v některých zemích a regionech)</li> <li>4.1.4 Dopravní informace při plánování trasy (pouze v některých zemích a regionech)</li></ul>	115 115 115 115 117 117 118 119 120
4	Ret 4.1	ferenční příručka	115 115 115 115 117 117 118 119 120 126
4	Re1 4.1	<ul> <li>ferenční příručka</li> <li>Koncepty</li> <li>4.1.1 Automatický zoom</li> <li>4.1.2 Výpočet a přepočítání trasy</li> <li>4.1.3 Upozornění na limit rychlosti (pouze v některých zemích a regionech)</li> <li>4.1.4 Dopravní informace při plánování trasy (pouze v některých zemích a regionech)</li> <li>4.1.4 Dopravní informace při plánování trasy (pouze v některých zemích a regionech)</li></ul>	115 115 115 115 117 118 119 120 126 127
4	Ref 4.1 4.2	ferenční příručka	115 115 115 115 117 117 118 119 120 126 127 128
4	Rei 4.1 4.2	ferenční příručka	115 115 115 115 117 117 118 119 120 120 126 127 128 129
4	Ret 4.1	ferenční příručka	<b>115</b> 115115117118119120126127128129128129131
4	<b>Re</b> 4.1	ferenční příručka	115 115 115 115 117 117 118 119 120 120 126 127 128 129 131 134
4	Ret 4.1	<ul> <li>ferenční příručka</li></ul>	115 115 115 115 117 117 118 119 120 120 126 127 128 129 131 134 136
4	Rei 4.1 4.2	ferenční příručka	115 115 115 115 117 117 118 117 118 120 120 126 127 128 129 131 134 136
4 5	Rei 4.1 4.2	<pre>ferenční příručka Koncepty 4.1.1 Automatický zoom 4.1.2 Výpočet a přepočítání trasy 4.1.3 Upozornění na limit rychlosti (pouze v některých zemích a regionech) 4.1.4 Dopravní informace při plánování trasy (pouze v některých zemích a regionech) 4.1.4.1 Minulé dopravní informace 4.1.4.2 Dopravní informace v reálném čase (TMC) Menu nastavení 4.2.1 Nastavení navádění 4.2.2 Nastavení navádění 4.2.3 Dopravní nastavení 4.2.4 Nastavení trasy 4.2.5 Nastavení mapy 4.2.6 Nastavení vizuálního navádění</pre>	115 115 115 115 115 117 117 118 117 118 120 120 137 137
4 5 6	Rei 4.1 4.2 Glo	ferenční příručka Koncepty 4.1.1 Automatický zoom 4.1.2 Výpočet a přepočítání trasy 4.1.3 Upozornění na limit rychlosti (pouze v některých zemích a regionech) 4.1.4 Dopravní informace při plánování trasy (pouze v některých zemích a regionech) 4.1.4.1 Minulé dopravní informace 4.1.4.2 Dopravní informace v reálném čase (TMC) Menu nastavení 4.2.1 Nastavení navádění 4.2.2 Nastavení varování 4.2.3 Dopravní nastavení 4.2.4 Nastavení trasy 4.2.5 Nastavení mapy 4.2.6 Nastavení vizuálního navádění 5.6 Nastavení vizuálního navádění	115 115 115 115 115 117 117 118 117 118 120 120 127 131 134 136 137

### 1 Výstrahy a bezpečnostní informace

Navigační systém vás navádí do vašeho cíle pomocí vestavěného přijímače GNSS (GPS+GLONASS). Navigační systém nevysílá vaši GNSS polohu; nikdo vás tedy nemůže sledovat.

#### Je důležité, abyste se dívali na displej tehdy, když je to bezpečné. Pokud jste řidičem vozidla, doporučujeme vám ovládat navigační systém před zahájením cesty. Naplánujte si trasu před vyjetím a pokud potřebujete trasu změnit, zastavte.

Pří řízení se řiďte dopravními značkami a stavem vozovky. Pokud se odchýlíte od doporučené trasy, navigační systém odpovídajícím způsobem upraví pokyny.

Více informací najdete v části Podmínky pro koncového uživatele (strana 139).

# 2 Začínáme

### 2.1 Před použitím navigačního systému

Abyste mohli navigační systém používat, musíte vložit kartu SD obsahující mapové informace do slotu pro kartu SD.



1. Slot pro kartu SD

Umístění slotu pro kartu SD se liší v závislosti na modelu vozidla.

Než vložíte kartu SD, nesmíte přesunout posuvník na straně karty do polohy LOCK. Když je posuvník nastaven do polohy LOCK, z karty SD není možné číst a navigační systém nebude fungovat.



Tato karta SD je určena pro použití pouze v jednom vozidle. Nikdy ji nepoužívejte v jiném vozidle. Pokud byste kartu SD použili nejprve v jednom vozidle a potom v druhém, navigační systém některého z vozidel by se mohl stát nefunkčním.

Aktualizace map uložených na paměťové kartě SD

Mapy a data, které jsou uloženy na paměťové kartě SD, je možno upravovat pouze pomocí speciální aplikace Mazda Toolbox. Všechny podrobnosti týkající se aplikace Mazda Toolbox a způsobu aktualizace map naleznete na svých místních webových stránkách společnosti Mazda. Důrazně doporučujeme, abyste si před zahájením postupu aktualizace map pořídili, rovněž pomocí aplikace Mazda Toolbox, záložní kopii dat uložených na paměťové kartě SD. Vyskytne-li se během aktualizace dat uložených na paměťové kartě SD problém, mohlo by to mít za následek ztrátu celého obsahu karty (jako například datového obsahu map, softwaru, doplňkových služeb).

Jediný způsob, jakým je ztracená data možno obnovit, spočívá v použití aplikace Mazda Toolbox k vytvoření záložní kopie dat uložených na paměťové kartě SD ještě před zahájením postupu aktualizace.

### POZNÁMKA

SD kartu vkládejte a vytahujte pouze při vypnutém zapalování.

#### 2.2 Nabídka Navigace

#### Тур А

Všechny části navigačního systému jsou přístupné z menu Navigace. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazíte menu navigace.



Zde máte následující možnosti:

• Přidat cíl:

Zvolte svůj cíl zadáním adresy nebo volbou bodu zájmu, místa na mapě nebo jednoho z vašich oblíbených cílů. Také můžete vyhledat své předcházející cíle v inteligentní historii zadáním souřadnic.

- Zrušit trasu: Zruší bod na trase/trasu.
- Volby trasy:

Možnost změnit a zobrazit informace týkající se nastavených tras.

- Rozdělit obrazovku: Přepne na pravou část obrazovky, když jsou zobrazeny 2 obrazovky.
- Zobrazení mapy: Je možné změnit režim zobrazení mapy (2D / 2D orientovaná na sever / 3D).

- Cestovní informace: Zobrazuje zařízení/služby a dopravní informace.
- Nastavení navigace: Přepne na obrazovku Nastavení, kde je možné změnit nastavení navigace.
- Ztlumit navádění: Aktivuje nebo deaktivuje hlasové navádění.

# POZNÁMKA

Některé funkce nejsou k dispozici v závislosti na konkrétních zemích a regionech.

Тур В

Všechny části navigačního systému jsou přístupné z menu Navigace. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazíte menu navigace. 1

2

3

4

5

6



Zde máte následující možnosti:

Kam jet?

Vyhledání cíle na základě zadání znaků, adresy a zeměpisné šířky/délky.

- Zrušit trasu: Zruší bod na trase/trasu.
- Body zájmu a oblíbené: Je možné vybrat Kategorie bodů zájmu, Oblíbené, DOMOV a PRÁCE.
- Nedávný cíl: Je možné vybrat cíl z nedávné historie.
- Volby trasy: Možnost změnit a zobrazit informace týkající se nastavených tras.
- Režim zobrazení: Je možné změnit režim zobrazení mapy (2D / 2D orientovaná na sever / 3D).
- Boční panel: Přepne na pravou část obrazovky, když jsou zobrazeny 2 obrazovky.

- Cestovní informace: Zobrazuje zařízení/služby a dopravní informace.
- Nastavení navigace: Přepne na obrazovku Nastavení, kde je možné změnit nastavení navigace.
- Ztlumit navádění: Aktivuje nebo deaktivuje hlasové navádění.

# POZNÁMKA

Některé funkce nejsou k dispozici v závislosti na konkrétních zemích a regionech.

### 2.3 Tlačítka a další ovládací prvky na obrazovce

#### 2.3.1 Použití klávesnic

Písmena a čísla potřebujete zadávat pouze tehdy, když je to nevyhnutelné. Můžete přepínat mezi různými typy klávesnic, jako je anglická, řecká nebo numerická.

Úkol	Pokyn
Oprava zadání na klávesnici	Stiskněte 🔄, chcete-li vymazat nežádoucí znak(y).
Zadání mezery, například mezi jménem a příjmením nebo u víceslovných názvů ulic	Stiskněte 🗖.
Zadávání velkých a malých písmen	Při zadávání textu se první písmeno napíše velké a zbytek textu je malými písmeny. Stiskněte A, chcete-li zadat velké písmeno nebo jej stiskněte dvakrát, chcete-li zapnout zámek velkých písmen (Caps Lock). Stiskněte jej znovu, chcete-li opět zadávat malá písmena.
Dokončení zadání prováděného na klávesnici	Stiskněte 🗹 (typ A)/ 🗹 (typ B). • Akceptování doporučeného výsledku hledání • Uložení zadání • Otevření seznamu výsledků vyhledávání
Změna zobrazovaného jazyka	Stiskněte 🕢. Vyberte jazyk, který chcete používat.

2

3 4 5

6

#### 2.3.2 Použití sdruženého ovladače

Sdružený ovladač můžete používat k přepínání mezi funkcemi a k výběru jednotlivých funkcí.

Položte dlaň své ruky na knoflík sdruženého ovladače, abyste prsty mohli stisknout jednotlivé spínače.

Můžete přepínat obrazovky, aniž byste se museli dívat na ruku.

# POZNÁMKA

Z důvodu bezpečnosti jsou některé operace deaktivovány, když vozidlo jede.



Tvar spínačů se liší v závislosti na modelu vozidla.

Č.	Položka	Vysvětlení
1		Knoflík sdruženého ovladače (procházení): Otočením nebo nakloněním knoflíku sdruženého ovladače můžete procházet funkcemi, které chcete použít.
2		<b>Knoflík sdruženého ovladače (výběr):</b> Stisknutím knoflíku sdruženého ovladače vyberte funkci, kterou chcete použít.
3	Å	<b>Tlačítko Zábava:</b> Zobrazí se obrazovka naposledy použitého audiozdroje.

Č.	Položka	Vysvětlení	1
4		<b>Knoflík hlasitosti:</b> Hlasitost nastavíte otáčením knoflíku sdruženého ovladače. Pokud změníte hlasitost v průběhu hlasového navádění, změní se hlasitost hlasových pokynů.	2
5	☆	<b>Tlačítko Oblíbené:</b> Zobrazí obrazovku Oblíbené. Stisknutím a podržením tlačítka uložíte položky mezi oblíbené.	3
6		<b>Tlačítko Domů:</b> Zobrazí domovskou obrazovku.	4
7	5	<b>Tlačítko Zpět:</b> Vrátí na předchozí obrazovku.	5
8	A	<b>Tlačítko Navigace:</b> Zobrazí obrazovku navigace.	6

#### 2.4 Obrazovka mapy

#### 2.4.1 Navigace na mapě

Тур А



Тур В



Datová pole jsou odlišná, když probíhá aktivní navigace po trase a když nemáte zadaný konkrétní cíl (není zobrazena vínově červená čára).

Pole	Popis
Typ A Typ B Typ A Typ B Typ A	Ukazuje limit rychlosti na aktuální silnici, pokud mapa obsahuje tato data.
ale pouze na aktivním projekčním displeji.	

gachi system dokaze prijimat zive
gační systém dokáže přijímat živé

### POZNÁMKA

Některé funkce nejsou k dispozici v závislosti na konkrétních zemích a regionech.



#### 2.4.2 Značkovače polohy

#### 2.4.2.1 Zvolené místo na mapě (kurzor) a zvolený objekt na mapě

Místo na mapě můžete označit následujícími způsoby:

- zvolte mapu během navádění po trase.
- zvolte mapu, když jste o to požádáni, aby mohl být cíl potvrzen poté, co bylo vyhledávání dokončeno.
- zvolte cíl na mapě. (strana 62)

Když je zvoleno místo na mapě, na zvoleném místě na mapě se zobrazí kurzor. Zobrazí se symbol o (typ A)/ o (typ B), který je snadno viditelný na mapě v jakémkoliv zvětšení.

Pozici kurzoru je možno použít jako cíl trasy.

Můžete vyhledat bod zájmu (POI) nebo ho můžete uložit jako jeden z oblíbených cílů.

Můžete také zvolit některé z objektů na mapě. Pak můžete získat informace o tomto objektu nebo ho použít jako bod na trase.

## POZNÁMKA

Některé funkce nejsou k dispozici v závislosti na konkrétních zemích a regionech.

#### 2.4.3 Objekty na mapě

#### 2.4.3.1 Ulice a silnice

Navigační systém zobrazuje silnice v různých šířkách tak, aby byly snadno identifikovatelné. Dálnice bude širší a jinou barvou než malá ulička.

#### 2.4.3.2 Zobrazení odbočování a příští ulice

Při navigování se na horní části obrazovky zobrazují informace o následujícím manévru, ulici nebo obci.

1

2

3

4

5

6

V levé horní části obrazovky je místo, kde se zobrazuje další operace.

Zobrazuje se typ události (odbočení, otáčení, sjezd z dálnice) a vzdálenost od aktuální polohy.

Když se další událost přiblíží, přespříští událost se zobrazuje malou ikonou. Není-li žádná přespříští událost, zobrazí se pouze následující událost.



#### Тур В



Většina těchto ikon je velmi intuitivních. V obou polích se používají stejné symboly:

Ikona	Popis	
۲	Odbočte doleva.	
٢	Odbočte doprava.	
প	Otočte se.	

Ikona	Popis
٢	Jeďte doprava.
5	Odbočte ostře doleva.
Ę	Držte se vlevo.
←	Na křižovatce pokračujte rovně.
Тур А	Na kruhovém objezdu jeďte doleva/doprava, 3. výjezd (následující manévr).
Тур В	Na kruhovém objezdu jeďte doleva/doprava, 7. výjezd (následující manévr).
=1=	Najeďte na dálnici.
F	Sjeďte z dálnice.
<b>T</b>	Najeďte na přívoz.
₫	Opusťte přívoz.
Р	Blížíte se k trasovému bodu.
	Blížíte se k cíli.

#### 2.4.3.3 Informace o jízdních pruzích a silniční ukazatele (typ A)

Při navigaci na silnicích s více jízdními pruhy je důležité zařadit se do správného jízdního pruhu, aby bylo možné pokračování po doporučené trase. Pokud mapová data obsahují informace o jízdních pruzích, zobrazuje navigační systém jízdní pruhy a jejich směry pomocí malých šipek ve spodní části mapy. Zvýrazněné šipky reprezentují jízdní pruhy a směry, kterými potřebujete jet.

Informace o jízdních pruzích se zobrazují neustále, pokud mapová data obsahují tyto informace.

Při navigování po trase se silniční ukazatele zobrazují nahoře na mapě. Barva a styl silničních ukazatelů jsou podobné skutečným ukazatelům, se kterými se setkáváte nad vozovkou nebo vedle ní.

Zobrazuje se číslo silnice vedoucí do cíle.





2

#### 2.4.3.4 Informace o jízdních pruzích (typ B)

Při navigaci na silnicích s více jízdními pruhy je důležité zařadit se do správného jízdního pruhu, aby bylo možné pokračování po doporučené trase. Pokud mapová data obsahují informace o jízdních pruzích, zobrazuje navigační systém jízdní pruhy a jejich směry pomocí malých šipek ve spodní části mapy. Zvýrazněné šipky reprezentují jízdní pruhy a směry, kterými potřebujete jet.

Informace o jízdních pruzích se zobrazují, pokud mapová data obsahují tyto informace.



#### 2.4.3.5 Zobrazení křižovatky

Když se blížíte ke sjezdu z dálnice nebo ke složité křižovatce a existují příslušné informace, mapa se nahradí 3D zobrazením křižovatky. Optimální jízdní pruhy jsou označeny šipkami a jako doplňkové informace jsou v horní části obrazovky zobrazeny silniční ukazatele. 1

2

3

4

5

6





#### 2.4.3.6 Informace o dálničním výjezdu

Během cestování můžete potřebovat čerpací stanici nebo restauraci. Tato funkce se zobrazuje na bočním panelu, když jedete po dálnici.



Тур В



Stiskněte libovolné z nich, chcete-li zobrazit oblast sjezdu na mapě. Pokud chcete, můžete nyní snadno tento sjezd přidat jako trasový bod do své trasy. Existují dva typy nastavení pro zobrazení následujícího sjezdu z dálnice: jeden, kdy se neustále zobrazuje následující sjezd z dálnice při jízdě po dálnici, nebo druhý, kdy se zobrazuje následující sjezd z dálnice pouze tehdy, když je otevřen panel nabídky (typ A) / boční panel (typ B). Nastavení můžete změnit v rámci Nastavení vizuálního navádění (strana 136).

#### 2.4.3.7 Prvky aktivní trasy

Navigační systém zobrazuje trasu následujícím způsobem:

Symbol	Název	Popis	2
Тур А Тур В	Značka aktuální polohy vozu	Pokud se blízko nachází silnice, červená šipka se pohybuje po silnici, která je nejblíže.	3
Ц	Trasový bod (průjezdný cíl)	Průjezdný cíl na trase před dosažením koncového cíle.	4
₩	Cíl (koncový bod)	Koncový cíl trasy.	5
_	Barva trasy	Trasa se vždy svou barvou odlišuje od barvy mapy – v denním i nočním režimu.	6
_	Silnice a ulice vyloučené z trasy	Můžete zvolit, zda si přejete používat nebo nepoužívat určité typy silnic (strana 131). Pokud však navigační systém nemůže takové silnice vyloučit, trasa je bude obsahovat a budou zobrazeny barvou odlišnou od barvy trasy.	
_	Silnice a ulice s dopravními událostmi	Určité úseky silnice mohou být ovlivněny přijatými dopravními událostmi. Tyto silnice a ulice jsou zobrazeny jinou barvou a malé symboly zobrazené podél trasy ukazují typ dopravní události.	

1

## POZNÁMKA

Některé funkce nejsou k dispozici v závislosti na konkrétních zemích a regionech.

#### 2.4.4 Manipulace s mapou

Můžete posouvat a přibližovat/oddalovat mapu pomocí knoflíku sdruženého ovladače, když se na obrazovce nezobrazuje menu.





Činnost	Manipulace se sdruženým ovladačem	Popis
Posunutí mapy	Naklonění (doleva/doprava/ nahoru/dolů)	Můžete posunout mapu v jakémkoliv směru.
Přiblížení a oddálení	Otočení doprava/doleva	Mění velikost výřezu mapy zobrazeného na obrazovce. Navigační systém používá vysoce kvalitní vektorové mapy, které vám umožňují jejich detailní zobrazení v různých úrovních přiblížení, vždy s optimalizovaným obsahem. Měřítko mapy má v režimu zobrazení mapy 3D omezení. Při dalším oddalování se mapa přepne do režimu zobrazení 2D.

Činnost	Manipulace se sdruženým ovladačem	Popis	1
Otevření/ zavření	Otevření: Stisknutí Zavření: tlačítko (naklonění doleva	Možnosti se zobrazují ve spodní části obrazovky. Skryje zobrazené možnosti, pokud byly zobrazeny.	2
Volba cíle	Stisknutí	Stisknutím knoflíku sdruženého ovladače vyberte polohu kurzoru jako nový cíl. Automaticky se provede výpočet trasy.	4
Návrat k normální navigaci	Tlačítko 📥	Vrátí mapu zpět na původní GPS polohu. Rovněž se reaktivuje automatické otáčení mapy. Kurzor zmizí a navigace pokračuje.	6
Režim úhlu perspektivy	Otočení doprava/doleva	Můžete změnit úhel perspektivy na mapě. Vybírá Otočit mapu 🔽 nebo Naklonit mapu 🗔.	

#### 2.4.5 Kontrola detailů aktuální polohy (Kde se nacházím?)

Tato obrazovka obsahuje informace o aktuální poloze (nebo o poslední známé poloze – pokud není k dispozici signál GPS).





Na tuto obrazovku se z mapy dostanete jedním z následujících způsobů:

- 1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu, pak vyberte "Cestovní informace".
- 2. Vyberte "Kde se nacházím?".





#### 2.5 Rozeznání hlasu



Tvar spínačů se liší v závislosti na modelu vozidla.

Č.	Položka	Vysvětlení
1	3-11 J	Tlačítko Hovor/Zvednout: Když stisknete toto tlačítko, zobrazí se horní obrazovka rozpoznávání hlasu a aktivuje se rozpoznávání. (Když probíhá hlasové navádění) Stisknutím tlačítka přeskočíte hlasový pokyn.
2	ß	<b>Tlačítko Zavěsit:</b> Stisknutím tlačítka ukončíte rozpoznávání hlasu.

#### Aktivace rozpoznávání hlasu

Když stisknete tlačítko Hovor/Zvednout na spínači dálkového ovládání audia, zobrazí se horní obrazovka rozpoznávání hlasu.

# POZNÁMKA

Když je připojeno Apple CarPlay<sup>™</sup> nebo Android Auto<sup>™</sup>, je aktivována asistentka Siri<sup>®</sup> nebo rozpoznávání hlasu Android Auto<sup>™</sup>, ale rozpoznávání hlasu Mazda Connect není aktivováno.

#### Příkazy, které můžete použít kdykoliv

"Nápověda" – Může se použít ke kontrole použitelných hlasových příkazů. "Zpět" – Vrátí na předchozí obrazovku. Pokud hlasový příkaz vyslovíte na obrazovce pro zadání telefonního čísla, bude vymazán dříve zadaný obsah. "Zrušit" - Rozpoznávání hlasu je ukončeno.

#### Ukončení rozpoznávání hlasu

Proveďte jednu z následujících operací:

- Stiskněte tlačítko Zavěsit.
- Podržte stisknuté tlačítko Hovor/Zvednout.
- Vyslovte slovo "Zrušit".

#### Tipy pro používání funkce rozpoznávání hlasu

Příklady účinných hlasových příkazů v různých kategoriích jsou zobrazeny na horní obrazovce rozpoznávání hlasu.

1

2

3

4

5

6

Doporučujeme seznámit se s těmito hlasovými příkazy předem.

	8:09,
Kategorie	Příklady příkazů
Vše	"Volat <jméno kontaktu=""> na <typ čísla="">"</typ></jméno>
Navigace	"Vytočit znovu"
Zábava	"Vytočit <telefonní číslo="">"</telefonní>
Komunikace	"Jet domů"
Návod k obsluze	"Najít <kategorie míst="" zájmových="">"</kategorie>
Příkazy ktorá isou k dispozi	ci katkoliv. Nápověda" – Zpět" a "Zrušit"

### POZNÁMKA

- Hlasové příkazy uvedené v tomto návodu jsou jen některé příklady použitelných hlasových příkazů.
- Když je zapnuto nastavení Barge-In, je možné hlasové příkazy používat i tehdy, když je prováděno hlasové navádění.

Aby nedocházelo k omylům při rozpoznávání hlasu, mějte na paměti následující:

- Mírně silnější hlas zlepší rozpoznávání hlasu, ale není nutné příliš křičet. Pokuste se mluvit trochu hlasitěji, než když mluvíte s ostatními cestujícími ve vozidle.
- Nemusíte mluvit pomalu. Mluvte normální rychlostí.
- Mluvte jasně, nedělejte přestávky mezi slovy nebo čísly.
- Jiné, než stanovené hlasové příkazy nemohou být rozpoznány. Použijte stanovené znění hlasových příkazů.
- Nemusíte natáčet obličej k mikrofonu ani se k němu nemusíte naklánět. Hlasové příkazy vydávejte v normální poloze pro řízení.
- Dohlédněte na to, aby vzduch proudící z klimatizace nesměroval na mikrofon.

- Chcete-li vyslovovat hlasové příkazy v průběhu hlasového navádění, mluvte o něco hlasitěji. Příliš silný hlas však není nutný.
- Je-li rozpoznávání hlasu nedostatečné při nastavené vysoké hlasitosti navádění, vypněte funkci Barge-In.

#### 2.5.1 Seznam hlasových příkazů

# <u>Příklady některých hlasových příkazů vhodných pro funkci rozpoznávání hlasu</u>

Konkrétní název nebo číslo jsou uvedeny v {}.

#### Společné

- Zpět
- Nápověda (Můžete si vyslechnout nápovědu ke každé obrazovce.)
- {číslo řádku} (Můžete vybrat číslo řádku na obrazovce.)
- Další stránka
- Předchozí stránka
- Zrušit

#### Navigace

- Jet domů
- Hledání adresy
- Zobrazit předchozí cíle
- Zrušit trasu
- Smazat cíl
- Zobrazit {název kategorie bodů zájmu}
- Skrýt {název kategorie bodů zájmu}
- Najít {kategorie bodů zájmu}
- Kategorie zájmových míst

# 3 Navigace po silnici

Trasu si můžete nastavit různými způsoby:

Pokud potřebujete trasu pro okamžité navádění, můžete zvolit cíl a ihned zahájit navigaci (normální navigace).

1

2

3

4

5

6

Můžete plánovat cesty s několika cíli. Zvolte první cíl. Potom zvolte druhý cíl a přidejte jej ke trase; tím se vytvoří trasa s několika body. K vaší trase můžete přidat libovolný počet cílů.

#### 3.1 Volba cíle trasy

Navigační systém vám nabízí několik způsobů volby cíle:

- Zadejte celou adresu nebo její část (strana 32).
- Vyberte bod zájmu z databáze jako svůj cíl (strana 38).
- Vyhledejte cíl na mapě (strana 62).
- Použijte dříve uložený oblíbený cíl (strana 66).
- Zvolte místo z historie navigace nebo z dříve použitých cílů (strana 68).
- Zadejte souřadnice cíle (strana 71).
- Hledání OneBox (strana 78).

### POZNÁMKA

Existují i další pohodlné funkce.

#### 3.1.1 Zadání adresy nebo části adresy

Pokud znáte alespoň část adresy, je to nejrychlejší způsob volby cíle cesty. Pomocí stejné obrazovky můžete vyhledat adresu, když zadáte adresu cíle.

# POZNÁMKA

Pokud zadáte adresu nebo část názvu zařízení, zobrazí se seznam kandidátů obsahujících zadané znaky. Čím více znaků zadáte, tím přesnější seznam bude.

#### 3.1.1.1 Zadání adresy

#### Тур А

Při zadávání adresy jako cíle postupujte následovně:

1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Hledat" v rámci "Přidat cíl".

# POZNÁMKA

Tato nabídka se nezobrazí, když stisknete knoflík sdruženého ovladače během posouvání mapy.

- 2. Vyberte "Zadání adresy".
- Ve výchozím nastavení navigační systém nabízí stát a obec, kde se právě nacházíte. V případě potřeby stiskněte "Země, stát/provincie", na klávesnici zadejte několik prvních písmen názvu země a zvolte zemi ze seznamu výsledků.



- 4. V případě potřeby zvolte nové město:
  - a. Stiskněte "Město".
  - b. Zahajte zadávání názvu obce na klávesnici.
  - c. Vyhledejte požadovanou obec:
    - Nejpodobnější název obce se vždy zobrazuje v poli zadání. Chcete-li jej akceptovat, stiskněte .

1

2

3

4

5

6

 Pokud se požadovaný název neobjevuje, po zadání několika znaků se v seznamu zobrazují názvy odpovídající řetězci. Zvolte obec ze seznamu.



- 5. Zadejte konkrétní ulici a číslo domu:
  - a. Stiskněte "Číslo domu / ulice / PSČ".
  - b. Zahajte zadávání názvu ulice na klávesnici.
  - c. Vyhledejte požadovanou ulici:
    - Nejpodobnější název ulice se vždy zobrazuje v poli zadání. Chcete-li jej akceptovat, stiskněte .
    - Pokud se požadovaný název neobjevuje, po zadání několika znaků se v seznamu zobrazují názvy odpovídající řetězci. Zvolte ulici ze seznamu.







6. Vybrané místo se zobrazí na mapě.

Systém přejde na následující obrazovku, když stisknete "Navigovat sem", nebo se vrátí na předchozí obrazovku, když nakloníte knoflík sdruženého ovladače směrem doleva.

1

2

3

4

5

6



### POZNÁMKA

- "Místa v okolí": Je možné vyhledat body zájmu v okolí zvoleného místa.
- "Přidat k oblíbeným": Zvolené místo je možno přidat jako Oblíbené.
  - Navigace začne, když vyberete "Zahájit navádění" nebo když 10 sekund nestisknete žádné tlačítko.

Navíc je možné trasu upravit volbou dalších možností.


### Тур В

Při zadávání adresy jako cíle postupujte následovně:

1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Hledat" v rámci "Kam jet?".

## POZNÁMKA

Tato nabídka se nezobrazí, když stisknete knoflík sdruženého ovladače během posouvání mapy.

- 2. Vyberte "Zadání adresy".
- 3. Ve výchozím nastavení navigační systém nabízí stát a obec, kde se právě nacházíte. V případě potřeby stiskněte "Země", na klávesnici zadejte několik prvních písmen názvu státu a zvolte stát ze seznamu výsledků.

Hledání pouze adresy	2.10
< rghijklmnopqrstu	Země GBR Město Nastavit město
e 🗸 🗸 🗸	PSČ/Ulice/Dům č.
c b a who d endo z y x w	

- 4. V případě potřeby zvolte nové město:
  - a. Stiskněte "Město".
  - b. Zahajte zadávání názvu obce na klávesnici.
  - c. Vyhledejte požadovanou obec:
    - Nejpodobnější název obce se vždy zobrazuje v poli zadání. Chcete-li jej akceptovat, stiskněte v.
    - Pokud se požadovaný název neobjevuje, po zadání několika znaků se v seznamu zobrazují názvy odpovídající řetězci. Zvolte obec ze seznamu.



- 5. Zadejte konkrétní ulici a číslo domu:
  - a. Stiskněte "PSČ/Ulice/Č. domu".
  - b. Zahajte zadávání názvu ulice na klávesnici.
  - c. Vyhledejte požadovanou ulici:
    - Nejpodobnější název ulice se vždy zobrazuje v poli zadání. Chcete-li jej akceptovat, stiskněte v.

1

2

3

4

5

6

 Pokud se požadovaný název neobjevuje, po zadání několika znaků se v seznamu zobrazují názvy odpovídající řetězci. Zvolte ulici ze seznamu.







6. Vybrané místo se zobrazí na mapě.

Systém přejde na následující obrazovku, když stisknete "Navigovat sem", nebo se vrátí na předchozí obrazovku, když nakloníte knoflík sdruženého ovladače směrem doleva.

Pokud uživatel neprovede žádnou operaci po dobu 10 sekund, navigace se spustí.



# POZNÁMKA

- "Místa v okolí": Je možné vyhledat body zájmu v okolí zvoleného místa.
- "Přidat k oblíbeným": Zvolené místo je možno přidat jako Oblíbené.

### 3.1.2 Volba cíle z bodů zájmu (POI)

Cíl si můžete zvolit z bodů zájmu (POI) uložených v navigačním systému. Pomocí stejné obrazovky můžete vyhledat (POI) různými způsoby:

- Můžete rychle najít bod zájmu v okolí podle jeho názvu při použití funkce rychlého vyhledávání.
- Můžete najít často hledané typy bodů zájmu pouze pomocí několika voleb na obrazovce, když využijete funkci vyhledávání předvoleb.
- Můžete vyhledat bod zájmu (POI) podle jeho kategorie.
- Můžete vyhledat bod zájmu (POI) podle jeho názvu.
- Typ B Bod zájmu (POI) je možné vyhledat on-line.

### 3.1.2.1 Rychlé vyhledávání bodu zájmu

#### Тур А

Když zadáte název pro bod zájmu (POI), zobrazí se seznam vyhledaných kandidátů. Je možné vybrat jeden cíl z kandidátů.

- Podél doporučené trasy, pokud existuje.
- v okolí aktuální polohy vozidla (pokud není zadán cíl).

Spusťte funkci rychlého vyhledávání:

- 1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Přidat cíl".
- 2. Vyberte "Více kategorií" v rámci "Kategorie zájmových míst".



6

3. Stiskněte "Hledat".



4. Pomocí klávesnice zadejte název bodu zájmu (POI).

Hledat	1:30
Zadejte text	
e a v	XXXXXXXXXXX Prezide France construction XXXXXXXXXXXXX Vectorial France construction XXXXXXXXXXXXX XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX



Pokud zadáte adresu nebo část názvu zařízení, zobrazí se seznam kandidátů obsahujících zadané znaky. Čím více znaků zadáte, tím přesnější seznam bude.

5. Po zadání několika písmen otevřete stisknutím 🗸 seznam bodů zájmu (POI) obsahujících zadaný řetězec znaků.



 Nakloňte knoflík sdruženého ovladače směrem doprava a zobrazí se panel možností, ve kterém můžete seznam přeuspořádat pomocí příkazu "Řadit podle" nebo omezit oblast hledání pomocí "Hledat oblast".

1

2

4

5

6

Výsledky hledání 👕 Celý svět 🚍 🗏 Řadit podle 1: 100m Thedat oblast 🔽 Zobrazit Vše

Hledat oblast:

- Můžete prohledat oblast okolo vaší aktuální polohy, když vyberete "V okolí". (Výsledky budou seřazeny podle vzdálenosti od této polohy.)
- Stiskněte "Ve městě", chcete-li vyhledávat ve zvolené obci. (Seznam výsledků bude seřazen podle vzdálenosti od centra zvolené obce.)
- Stiskněte "Na trase", chcete-li vyhledávat podél aktivní trasy, a ne v okolí daného bodu. To je užitečné tehdy, když hledáte místo pro pozdější zastávku způsobující jen minimální zajížďku, například vyhledávání čerpacích stanic nebo restaurací na trase před vámi. (Výsledky budou seřazeny podle délky nutné zajížďky.)
- Můžete prohledat oblast okolo vaší cílové polohy, když vyberete "V cíli". (Výsledky budou seřazeny podle vzdálenosti od této polohy.)
- Můžete prohledat oblast okolo dalšího bodu na trase, když vyberete "V dalším průjezdním bodu". (Výsledky budou seřazeny podle vzdálenosti od této polohy.)
- 7. Zvolte cíl ze seznamu.

8. Vybrané místo se zobrazí na mapě.

Systém přejde na následující obrazovku, když stisknete "Navigovat sem", nebo se vrátí na předchozí obrazovku, když nakloníte knoflík sdruženého ovladače směrem doleva.



## POZNÁMKA

- "Místa v okolí": Je možné vyhledat body zájmu v okolí zvoleného místa.
- "Přidat k oblíbeným": Zvolené místo je možno přidat jako Oblíbené.
  - 9. Navigace začne, když vyberete "Zahájit navádění" nebo když 10 sekund nestisknete žádné tlačítko.

Navíc je možné trasu upravit volbou dalších možností.



### Тур В

Když zadáte název pro bod zájmu (POI), zobrazí se seznam vyhledaných kandidátů. Je možné vybrat jeden cíl z kandidátů.

• Podél doporučené trasy, pokud existuje.

• v okolí aktuální polohy vozidla (pokud není zadán cíl).

Spusťte funkci rychlého vyhledávání:

- 1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Body zájmu a oblíbené".
- 2. Vyberte "Více kategorií" v rámci "Kategorie zájmových míst".



3. Stiskněte "Hledat".



4. Pomocí klávesnice zadejte název bodu zájmu (POI).



1

# POZNÁMKA

Pokud zadáte adresu nebo část názvu zařízení, zobrazí se seznam kandidátů obsahujících zadané znaky. Čím více znaků zadáte, tím přesnější seznam bude.

 Po zadání několika písmen otevřete stisknutím seznam bodů zájmu (POI) obsahujících zadaný řetězec znaků.



6. Nakloňte knoflík sdruženého ovladače směrem doprava a zobrazí se panel možností, ve kterém můžete seznam přeuspořádat pomocí příkazu "Řadit podle" nebo omezit oblast hledání pomocí "Hledat oblast".



Hledat oblast:

- Můžete prohledat oblast okolo vaší aktuální polohy, když vyberete "V okolí". (Výsledky budou seřazeny podle vzdálenosti od této polohy.)
- Stiskněte "Ve městě", chcete-li vyhledávat ve zvolené obci. (Seznam výsledků bude seřazen podle vzdálenosti od centra zvolené obce.)

 Stiskněte "Na trase", chcete-li vyhledávat podél aktivní trasy, a ne v okolí daného bodu. To je užitečné tehdy, když hledáte místo pro pozdější zastávku způsobující jen minimální zajížďku, například vyhledávání čerpacích stanic nebo restaurací na trase před vámi. (Výsledky budou seřazeny podle délky nutné zajížďky.)

1

2

3

4

5

6

- Můžete prohledat oblast okolo vaší cílové polohy, když vyberete "V cíli". (Výsledky budou seřazeny podle vzdálenosti od této polohy.)
- Můžete prohledat oblast okolo dalšího bodu na trase, když vyberete "V dalším průjezdním bodu". (Výsledky budou seřazeny podle vzdálenosti od této polohy.)
- 7. Zvolte cíl ze seznamu.
- Vybrané místo se zobrazí na mapě.
  Systém přejde na následující obrazovku, když stisknete "Navigovat sem", nebo se vrátí na předchozí obrazovku, když nakloníte knoflík sdruženého ovladače směrem doleva.

Pokud uživatel neprovede žádnou operaci po dobu 10 sekund, navigace se spustí.



## POZNÁMKA

- "Místa v okolí": Je možné vyhledat body zájmu v okolí zvoleného místa.
- "Přidat k oblíbeným": Zvolené místo je možno přidat jako Oblíbené.

## 3.1.2.2 Vyhledání pomoci v okolí

### Тур А

Funkce vyhledávání předvoleb vám umožní rychlé vyhledávání nejčastěji volených typů bodů zájmu.

1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu, pak vyberte "Cestovní informace".



Tato nabídka se nezobrazí, když stisknete knoflík sdruženého ovladače během posouvání mapy.

2. Stiskněte "Pomoc v okolí".



3. Objeví se předvolené kategorie vyhledávání – všechny pro vyhledávání v okolí aktuální polohy (nebo v okolí poslední známé polohy, pokud není aktuální poloha k dispozici):

4. Nakloněním knoflíku sdruženého ovladače směrem doprava zobrazíte místní nabídku. Po stisknutí libovolné položky rychlého vyhledávání se okamžitě zobrazí seznam míst.

1

2

3

4

5

6



- 5. Zvolte cíl ze seznamu.
- 6. Vybrané místo se zobrazí na mapě.
  - Systém přejde na následující obrazovku, když stisknete "Navigovat sem", nebo se vrátí na předchozí obrazovku, když nakloníte knoflík sdruženého ovladače směrem doleva.



# POZNÁMKA

- "Místa v okolí": Je možné vyhledat body zájmu v okolí zvoleného místa.
- "Přidat k oblíbeným": Zvolené místo je možno přidat jako Oblíbené.
  - 7. Navigace začne, když vyberete "Zahájit navádění" nebo když 10 sekund nestisknete žádné tlačítko.

Navíc je možné trasu upravit volbou dalších možností.



### Тур В

Funkce vyhledávání předvoleb vám umožní rychlé vyhledávání nejčastěji volených typů bodů zájmu.

1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu, pak vyberte "Cestovní informace".

## POZNÁMKA

Tato nabídka se nezobrazí, když stisknete knoflík sdruženého ovladače během posouvání mapy.

2. Stiskněte "Pomoc v okolí".



 Objeví se předvolené kategorie vyhledávání – všechny pro vyhledávání v okolí aktuální polohy (nebo v okolí poslední známé polohy, pokud není aktuální poloha k dispozici):

1

2

3

4

5

6

4. Nakloněním knoflíku sdruženého ovladače směrem doprava zobrazíte místní nabídku. Po stisknutí libovolné položky rychlého vyhledávání se okamžitě zobrazí seznam míst.



5. Zvolte cíl ze seznamu.

6. Vybrané místo se zobrazí na mapě.

Systém přejde na následující obrazovku, když stisknete "Navigovat sem", nebo se vrátí na předchozí obrazovku, když nakloníte knoflík sdruženého ovladače směrem doleva.

Pokud uživatel neprovede žádnou operaci po dobu 10 sekund, navigace se spustí.



# POZNÁMKA

- "Místa v okolí": Je možné vyhledat body zájmu v okolí zvoleného místa.
- "Přidat k oblíbeným": Zvolené místo je možno přidat jako Oblíbené.

## 3.1.2.3 Vyhledávání bodů zájmu (POI) podle kategorie

### Тур А

Body zájmu můžete vyhledávat podle jejich kategorií a subkategorií.

1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Přidat cíl".

1

2

3

4

5

6

2. Zobrazí se seznam nedávno hledaných kategorií bodů zájmu pod hlavičkou "Kategorie zájmových míst". Je-li požadovaná kategorie v seznamu, přejděte na krok 5.



3. Pokud požadovaná kategorie není v seznamu, stiskněte "Více kategorií".



4. Zvolte jednu z hlavních kategorií bodů zájmu (např. Ubytování), aby se zobrazily všechny body zájmu v okolí zvoleného místa nebo podél trasy.



 Nakloňte knoflík sdruženého ovladače směrem doprava a zobrazí se panel možností, ve kterém můžete seznam přeuspořádat pomocí příkazu "Řadit podle" nebo omezit oblast hledání pomocí "Hledat oblast". (strana 41)



- 6. Zvolte cíl ze seznamu.
- Vybrané místo se zobrazí na mapě. Systém přejde na následující obrazovku, když stisknete "Navigovat sem", nebo se vrátí na předchozí obrazovku, když nakloníte knoflík sdruženého ovladače směrem doleva.



## POZNÁMKA

- "Místa v okolí": Je možné vyhledat body zájmu v okolí zvoleného místa.
- "Přidat k oblíbeným": Zvolené místo je možno přidat jako Oblíbené.
  - Navigace začne, když vyberete "Zahájit navádění" nebo když 10 sekund nestisknete žádné tlačítko.

1

2

3

4

5

6

Navíc je možné trasu upravit volbou dalších možností.



### Тур В

Body zájmu můžete vyhledávat podle jejich kategorií a subkategorií.

- 1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Body zájmu a oblíbené".
- 2. Zobrazí se seznam nedávno hledaných kategorií bodů zájmu pod hlavičkou "Kategorie zájmových míst". Je-li požadovaná kategorie v seznamu, přejděte na krok 5.



3. Pokud požadovaná kategorie není v seznamu, stiskněte "Více kategorií".



4. Zvolte jednu z hlavních kategorií bodů zájmu (např. Muzea), aby se zobrazily všechny body zájmu v okolí zvoleného místa nebo podél trasy.



 Nakloňte knoflík sdruženého ovladače směrem doprava a zobrazí se panel možností, ve kterém můžete seznam přeuspořádat pomocí příkazu "Řadit podle" nebo omezit oblast hledání pomocí "Hledat oblast". (strana 41)

1

2

3

4

5

6



6. Zvolte cíl ze seznamu.

7. Vybrané místo se zobrazí na mapě.

Systém přejde na následující obrazovku, když stisknete "Navigovat sem", nebo se vrátí na předchozí obrazovku, když nakloníte knoflík sdruženého ovladače směrem doleva.

Pokud uživatel neprovede žádnou operaci po dobu 10 sekund, navigace se spustí.



# POZNÁMKA

- "Místa v okolí": Je možné vyhledat body zájmu v okolí zvoleného místa.
- "Přidat k oblíbeným": Zvolené místo je možno přidat jako Oblíbené.

## 3.1.2.4 Vyhledávání bodů zájmu (POI) podle názvu

## Тур А

Body zájmu můžete vyhledávat podle jejich názvů. Můžete vyhledávat v okolí různých míst nebo podél vaší trasy v celé databázi bodů zájmu, případně v jedné kategorii nebo subkategorii bodů zájmu.

1

2

3

4

5

6

- Stiském knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Přidat cíl".
- 2. Vyberte "Více kategorií" v rámci "Kategorie zájmových míst".



- 3. Stiskněte "Hledat".
- 4. Zahajte zadávání názvu bodu zájmu na klávesnici.



5. Po zadání několika písmen otevřete stisknutím 🗸 seznam míst obsahujících zadaný řetězec znaků.



# POZNÁMKA

Výběr 🗹 také můžete provést nakloněním knoflíku sdruženého ovladače směrem doprava.

 Nakloňte knoflík sdruženého ovladače směrem doprava a zobrazí se panel možností, ve kterém můžete seznam přeuspořádat pomocí příkazu "Řadit podle" nebo omezit oblast hledání pomocí "Hledat oblast". (strana 41)



- 7. Zvolte cíl ze seznamu.
- 8. Vybrané místo se zobrazí na mapě.

Systém přejde na následující obrazovku, když stisknete "Navigovat sem", nebo se vrátí na předchozí obrazovku, když nakloníte knoflík sdruženého ovladače směrem doleva.



# POZNÁMKA

- "Místa v okolí": Je možné vyhledat body zájmu v okolí zvoleného místa.
- "Přidat k oblíbeným": Zvolené místo je možno přidat jako Oblíbené.

 Navigace začne, když vyberete "Zahájit navádění" nebo když 10 sekund nestisknete žádné tlačítko. Navíc je možné trasu upravit volbou dalších možností.



1

2

3

4

5

6

### Тур В

Body zájmu můžete vyhledávat podle jejich názvů. Můžete vyhledávat v okolí různých míst nebo podél vaší trasy v celé databázi bodů zájmu, případně v jedné kategorii nebo subkategorii bodů zájmu.

- 1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Body zájmu a oblíbené".
- 2. Vyberte "Více kategorií" v rámci "Kategorie zájmových míst".



3. Stiskněte "Hledat".

4. Zahajte zadávání názvu bodu zájmu na klávesnici.



5. Po zadání několika písmen otevřete stisknutím ✓ seznam míst obsahujících zadaný řetězec znaků.



## POZNÁMKA

Výběr 🗹 také můžete provést nakloněním knoflíku sdruženého ovladače směrem doprava.

6. Nakloňte knoflík sdruženého ovladače směrem doprava a zobrazí se panel možností, ve kterém můžete seznam přeuspořádat pomocí příkazu "Řadit podle" nebo omezit oblast hledání pomocí "Hledat oblast". (strana 41)



7. Zvolte cíl ze seznamu.

8. Vybrané místo se zobrazí na mapě.

Systém přejde na následující obrazovku, když stisknete "Navigovat sem", nebo se vrátí na předchozí obrazovku, když nakloníte knoflík sdruženého ovladače směrem doleva.

Pokud uživatel neprovede žádnou operaci po dobu 10 sekund, navigace se spustí.



# POZNÁMKA

- "Místa v okolí": Je možné vyhledat body zájmu v okolí zvoleného místa.
- "Přidat k oblíbeným": Zvolené místo je možno přidat jako Oblíbené.

#### 3.1.3 Volba místa na mapě jako cíle

 Nakloňte knoflík sdruženého ovladače směrem doleva nebo doprava nebo nahoru nebo dolů na aktuální obrazovce, když je menu zavřené. Zobrazí se kurzor.

Тур А



Тур В



2. Přesuňte kurzor na cíl pomocí sdruženého ovladače.



3. Stiskněte knoflík sdruženého ovladače.

4. Vybrané místo se zobrazí na mapě.

Systém přejde na následující obrazovku, když stisknete "Navigovat sem", nebo se vrátí na předchozí obrazovku, když nakloníte knoflík sdruženého ovladače směrem doleva. Když vyberte místo zobrazené na obrazovce, můžete změnit cíl kamkoliv na mapě.



# Možnosti Navigovat sem Přidat k oblíbeným Místa v okolí Informace o poloze Aktuální poloha

## POZNÁMKA

- "Místa v okolí": Je možné vyhledat body zájmu v okolí zvoleného místa.
- "Přidat k oblíbeným": Zvolené místo je možno přidat jako Oblíbené.

5. Navigace začne, když vyberete "Zahájit navádění" nebo když 10 sekund nestisknete žádné tlačítko.

Navíc je možné trasu upravit volbou dalších možností.



### Тур В



## 3.1.4 Volba cíle z oblíbených

## Тур А

- 1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Přidat cíl".
- Stiskněte "Více oblíbených".
  Když vyberete "Více oblíbených", obrazovka se změní na obrazovku Oblíbené. Vyberte cíl z oblíbených míst.



3. Navigace začne, když vyberete "Zahájit navádění" nebo když 10 sekund nestisknete žádné tlačítko.

Navíc je možné trasu upravit volbou dalších možností.



## Тур В

- 1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Body zájmu a oblíbené".
- Zobrazí se poslední 3 body zájmu a oblíbené. Chcete-li použít jiné oblíbené, použijte tlačítko ☆. Vyberte svůj registrovaný oblíbený cíl.



3. Stisknutím "Navigovat sem" spustíte navádění po trase. Nakloněním knoflíku sdruženého ovladače směrem doleva se vrátíte na předchozí obrazovku.

Pokud uživatel neprovede žádnou operaci po dobu 10 sekund, navigace se spustí.

### 3.1.5 Volba předcházejícího cíle z historie

#### Тур А

- 1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Přidat cíl".
- 2. Zobrazí se seznam nedávných cílů pod hlavičkou "Novější cíle".



 Stiskněte "Novější cíle", aby se zobrazil seznam nedávno hledaných cílů. Nakloňte knoflík sdruženého ovladače směrem doprava a vyberte "Seřadit", chcete-li pořadí zobrazení změnit na základě údajů, jako je "Relevance", "Čas", "Název", "Vzdálenost" a "Četnost".

1

2

3

4

5

6



4. Zvolte cíl ze seznamu.

5. Vybrané místo se zobrazí na mapě.

Systém přejde na následující obrazovku, když stisknete "Navigovat sem", nebo se vrátí na předchozí obrazovku, když nakloníte knoflík sdruženého ovladače směrem doleva.



## POZNÁMKA

- "Místa v okolí": Je možné vyhledat body zájmu v okolí zvoleného místa.
- "Přidat k oblíbeným": Zvolené místo je možno přidat jako Oblíbené.
  - 6. Navigace začne, když vyberete "Zahájit navádění" nebo když 10 sekund nestisknete žádné tlačítko.

Navíc je možné trasu upravit volbou dalších možností.



## Тур В

- 1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Nedávné cíle".
- 2. Zobrazí se seznam nedávných cílů pod položkou "Více".




3. Stiskněte "Více", aby se zobrazil seznam nedávno hledaných cílů. Nakloňte knoflík sdruženého ovladače směrem doprava a vyberte "Seřadit", chcete-li pořadí zobrazení změnit na základě údajů, jako je "Relevance", "Čas", "Název", "Vzdálenost" a "Četnost".



4. Zvolte cíl ze seznamu.

5. Vybrané místo se zobrazí na mapě.

Systém přejde na následující obrazovku, když stisknete "Navigovat sem", nebo se vrátí na předchozí obrazovku, když nakloníte knoflík sdruženého ovladače směrem doleva.

Pokud uživatel neprovede žádnou operaci po dobu 10 sekund, navigace se spustí.



## POZNÁMKA

- "Místa v okolí": Je možné vyhledat body zájmu v okolí zvoleného místa.
- "Přidat k oblíbeným": Zvolené místo je možno přidat jako Oblíbené.

### 3.1.6 Zadání souřadnic cíle

### Тур А

Cíl také můžete zvolit zadáním jeho souřadnic, a to takto:

- 1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Hledat" v rámci "Přidat cíl".
- 2. Nakloňte knoflík sdruženého ovladače doprava, aby se zobrazil seznam, a vyberte "Zadání souřadnic".



3. Zadejte souřadnice pro zeměpisnou šířku a délku.



4. Po dokončení stiskněte 🗸.

5. Vybrané místo se zobrazí na mapě.

Systém přejde na následující obrazovku, když stisknete "Navigovat sem", nebo se vrátí na předchozí obrazovku, když nakloníte knoflík sdruženého ovladače směrem doleva.

1

2

3

4

5

6



## POZNÁMKA

- "Místa v okolí": Je možné vyhledat body zájmu v okolí zvoleného místa.
- "Přidat k oblíbeným": Zvolené místo je možno přidat jako Oblíbené.
  - 6. Navigace začne, když vyberete "Zahájit navádění" nebo když 10 sekund nestisknete žádné tlačítko.

Navíc je možné trasu upravit volbou dalších možností.



### Тур В

Cíl také můžete zvolit zadáním jeho souřadnic, a to takto:

- 1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Kam jet?".
- 2. Nakloňte knoflík sdruženého ovladače doprava, aby se zobrazil seznam, a vyberte "Zadání souřadnic".



3. Zadejte souřadnice pro zeměpisnou šířku a délku.



4. Po dokončení stiskněte 🗹.

5. Vybrané místo se zobrazí na mapě.

Systém přejde na následující obrazovku, když stisknete "Navigovat sem", nebo se vrátí na předchozí obrazovku, když nakloníte knoflík sdruženého ovladače směrem doleva.

Pokud uživatel neprovede žádnou operaci po dobu 10 sekund, navigace se spustí.



## POZNÁMKA

- "Místa v okolí": Je možné vyhledat body zájmu v okolí zvoleného místa.
- "Přidat k oblíbeným": Zvolené místo je možno přidat jako Oblíbené.

### 3.1.7 Hledání OneBox

#### Тур А

Cíl lze vyhledávat pomocí náhodných libovolných slov v kombinaci s adresou, názvem místa, PSČ, telefonním číslem, zeměpisnou šířkou / délkou, názvem silnice nebo názvem města.



Existují určitá funkční omezení pro hledání OneBox. (Například hledání bod zájmu + název silnice není podporováno) Funguje, když výsledky hledání mohou být nastaveny jako cíl cesty.

1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Hledat" v rámci "Přidat cíl".



2. Zadejte klíčové slovo, podle kterého chcete hledat, a stisknutím votevřete seznam výsledků hledání.



 Nakloňte knoflík sdruženého ovladače směrem doprava a zobrazí se panel možností, ve kterém můžete seznam přeuspořádat pomocí příkazu "Řadit podle" nebo omezit oblast hledání pomocí "Hledat oblast". (strana 41)

1

2

3

4

5

6

2	Výsledky hledání	😙 Celý svět =	Možnosti
	XXXXXXXXXXXXXXX XXXXXXXXXXX XXXXXX	8.4 <b>№</b> 100m	■ Řadit podle
s.,	X000000000000000000000000000000000	MC1A-2	Zobrazit Vše
	XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX	<b>\$</b> 160m	
<b>1</b> 05			2 1 1 1 1

4. Vybrané místo se zobrazí na mapě. Systém přejde na následující obrazovku, když stisknete "Navigovat sem", nebo se vrátí na předchozí obrazovku, když nakloníte knoflík sdruženého ovladače směrem doleva.



## POZNÁMKA

- "Místa v okolí": Je možné vyhledat body zájmu v okolí zvoleného místa.
- "Přidat k oblíbeným": Zvolené místo je možno přidat jako Oblíbené.

5. Navigace začne, když vyberete "Zahájit navádění" nebo když 10 sekund nestisknete žádné tlačítko.

Navíc je možné trasu upravit volbou dalších možností.



#### Тур В

Cíl lze vyhledávat pomocí náhodných libovolných slov v kombinaci s adresou, názvem místa, PSČ, telefonním číslem, zeměpisnou šířkou / délkou, názvem silnice nebo názvem města.

# POZNÁMKA

Existují určitá funkční omezení pro hledání OneBox. (Například hledání bod zájmu + název silnice není podporováno) Funguje, když výsledky hledání mohou být nastaveny jako cíl cesty.

1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Kam jet?".



- 1 2 3 4 5 6
- 2. Zadejte klíčové slovo, podle kterého chcete hledat, a stisknutím otevřete seznam výsledků hledání.



 Nakloňte knoflík sdruženého ovladače směrem doprava a zobrazí se panel možností, ve kterém můžete seznam přeuspořádat pomocí příkazu "Řadit podle" nebo omezit oblast hledání pomocí "Hledat oblast". (strana 41)



4. Vybrané místo se zobrazí na mapě.

Systém přejde na následující obrazovku, když stisknete "Navigovat sem", nebo se vrátí na předchozí obrazovku, když nakloníte knoflík sdruženého ovladače směrem doleva.

Pokud uživatel neprovede žádnou operaci po dobu 10 sekund, navigace se spustí.



## POZNÁMKA

- "Místa v okolí": Je možné vyhledat body zájmu v okolí zvoleného místa.
- "Přidat k oblíbeným": Zvolené místo je možno přidat jako Oblíbené.

### 3.2 Kontrola parametrů trasy a přístup k funkcím souvisejících s trasou

Můžete kontrolovat různé parametry trasy doporučené navigačním systémem.

- 1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Volby trasy".
- 2. Jsou zobrazeny následující informační položky:
  - Typ A
    - Název anebo adresa cíle.
  - Celková doba jízdy po trase.
  - Celková délka trasy.

XXXXXXXX London

Menu trasy Zrušit trasu

Alternativní trasy Nastavení trasy Upravit trasu Vynechání 3. Na této obrazovce máte následující možnosti (podrobné pokyny

- k jejich použití najdete v následující kapitole):
  - Stiskněte "Zrušit trasu", chcete-li aktivní trasu zrušit.
  - Stiskněte "Alternativní trasy", chcete-li zobrazit dostupné alternativní trasy.
  - Stiskněte "Nastavení trasy", chcete-li změnit výpočet trasy.
  - Stiskněte "Upravit trasu", chcete-li trasu upravit.
  - Stiskněte "Vynechání", chcete-li se části trasy vyhnout.
  - Typ A

Stiskněte "Itinerář", chcete-li zobrazit celou trasu na mapě. Typ B

Stiskněte "Přehled trasy", chcete-li zobrazit celou trasu na mapě.

## POZNÁMKA

Existují i další pohodlné funkce.



## 3.3 Úprava trasy

Pokud je již zahájena navigace, existuje několik způsobů, jak upravit aktivní trasu. Následující část ukazuje některé z těchto možností.

#### 3.3.1 Volba nového cíle, když je již vypočtena trasa: Nová trasa, Bod na trase nebo Konečný cíl

Pokud již máte doporučenou trasu a způsobem popsaným ve výše uvedených částech zvolíte nový cíl, aplikace se vás zeptá, zda se má zahájit nová trasa, přidat nový trasový bod (průjezdný cíl) k trase nebo zda se má připojit nově zvolený cíl na konec aktuální trasy.



#### Тур В



- Stiskněte "Nová trasa", chcete-li naplánovat novou trasu do nově zvoleného cíle. Předcházející cíl a trasový bod (trasové body) se vymažou.
- Stiskněte "Přidat do aktuální trasy", chcete-li přidat nově zvolené místo jako průjezdný cíl k vaší trase. Ostatní cíle na trase zůstanou beze změny. Poznámka: Nový bod na trase se umístí mezi cíle tak, aby trasa zůstala optimální. K rozhodnutí o tom, kde se má trasový bod objevit, použijte funkci "Upravit trasu".

• Stiskněte "Přidat do aktuální trasy" a bod na trase se přidá na konec zobrazeného seznamu a nastaví se jako nový cíl.

#### Тур А



## Тур В



## 3.3.2 Úprava seznamu cílů (Upravit trasu)

Trasu můžete upravovat změnou seznamu cílů.

- 1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Volby trasy".
- 2. Stiskněte "Upravit trasu".



#### Тур В



3. Upravte cíl nebo bod na trase.

"Přidat průjezdní bod": Přidání nového cíle nebo bodu na trase.



#### Тур В



4. Vyberte cíl nebo bod na trase, aby se zobrazilo menu. "Přesunout": Přesunutí vybraného cíle nebo bodu na trase vždy nahoru nebo dolů o jedno místo.

"Nahradit": Vyhledání místa, které nahradí vybraný cíl nebo bod na trase.

"Odebrat": Vymazání vybraného cíle nebo bodu na trase ze seznamu.

Typ A







1

2

3

4

5

#### 3.3.3 Kontrola alternativ trasy při plánování trasy

Po volbě nového cíle můžete vybírat z různých alternativ trasy nebo měnit způsob plánování trasy.

1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Volby trasy".



Тур В



2. Stiskněte "Alternativní trasy".

Тур А





3. Čtyři alternativy trasy se zobrazí vedle vybrané trasy. Vyberte jednu, aby se zobrazila na mapě.

Тур А





4. Navigační systém přepočítá trasu. Tmavě modrá čára nyní ukazuje novou doporučenou trasu.

## 3.3.4 Volba typu silnice použité při plánování trasy

#### Тур А

Chcete-li přepočítat aktivní trasu s různými preferencemi typu silnice, postupujte následovně. Tyto změny mohou být provedeny i v nastavení trasy (strana 131).

1

2

3

4

5

- 1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Nastavení navigace".
- 2. Stiskněte "Nastavení trasy".

Nastavení navigace			
Rozdělit obrazovku	Zavřít		
Nastavení mapy		A li a hi war	
Nastavení navádění			
Nastavení trasy			
Dopravní nastavení	Ko ne k 1	Konfiguruje typy vozovek nebo volby trasy použité k výpočtu trasy	

- Chcete-li změnit trasu, zvolte libovolný z typů silnic ze seznamu. V případě potřeby můžete seznamem typů silnic rolovat. Máte následující možnosti (jejich pořadí závisí na zvoleném typu vozidla):
  - "Povolit dálnice" Možná, že se budete muset vyhnout dálnicím, pokud táhnete jiné vozidlo.
  - "Povolit silnice s časovým poplatkem" Zpoplatněné silnice, kde si můžete koupit propustku nebo známku pro dlouhodobější používání. Jejich použití může být povoleno nebo nepovoleno nezávisle na silnicích s mýtem.
  - "Povolit silnice s poplatkem za použití" Ve výchozím nastavení navigační systém v trasách využívá i silnice s mýtem (placené silnice, kde se platí za každý průjezd). Pokud nepovolíte použití silnic s mýtem, bude navigační systém plánovat nejlepší trasu bez mýta.
  - "Povolit hraniční přechod" Trasa s překročením hranice může být kratší než trasa vnitrozemím. Pomocí této funkce můžete vybrat, zda při plánování trasy je možné počítat s překročením hranice.
  - "Povolit pruhy pro vícečetné posádky" Může být nastaveno vytváření nebo nevytváření tras s jízdními pruhy určenými pro více obsazená vozidla.
  - "Povolit nezpevněné vozovky" Ve výchozím nastavení navigační systém v trasách nepoužívá nezpevněné cesty, protože mohou být ve špatném stavu a obvykle na nich nelze dosahovat rychlostního limitu.
  - "Povolit silnice pro čtyřkolky" Pokud je tato volba zaškrtnuta, jsou při výpočtu trasy uvažovány i speciální trasy pro vozidla s pohonem 4 kol.

- "Povolit trajekty" Ve výchozím nastavení navigační systém v trasách využívá i trajekty. Mapa však nemusí obsahovat potřebné informace o funkčnosti dočasných přívozů. Přívozy mohou být také placené.
- "Povolit autovlaky" Linky autovlaků jsou uvažovány při výpočtu trasy. Autovlaky jsou obvykle provozovány mezi místy, která nejsou snadno dostupná po běžných silnicích.
- "Povolit silnice, které potřebují povolení" Při výpočtu trasy jsou uvažovány i silnice a oblasti, které vyžadují zvláštní povolení.
- "Povolit silnice s omezením podle období" Při výpočtu trasy jsou uvažovány i silnice se sezónním omezením.
- 4. Trasa již byla přepočítána. Nakloněním knoflíku sdruženého ovladače směrem doleva se vrátíte na obrazovku mapy.

# POZNÁMKA

Některé funkce nejsou k dispozici v závislosti na konkrétních zemích a regionech.

## Тур В

Chcete-li přepočítat aktivní trasu s různými preferencemi typu silnice, postupujte následovně. Tyto změny mohou být provedeny i v nastavení trasy (strana 131).

- 1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Nastavení navigace".
- 2. Stiskněte "Nastavení trasy".



- Chcete-li změnit trasu, zvolte libovolný z typů silnic ze seznamu. V případě potřeby můžete seznamem typů silnic rolovat. Máte následující možnosti (jejich pořadí závisí na zvoleném typu vozidla):
  - "Povolit dálnice" Možná, že se budete muset vyhnout dálnicím, pokud táhnete jiné vozidlo.
  - "Povolit silnice s mýtem" Povolení použití zpoplatněných silnic. Je-li tato funkce zakázána, navigační systém vyhledá optimální trasu s vyloučením zpoplatněných silnic.
  - "Povolit hraniční přechod" Trasa s překročením hranice může být kratší než trasa vnitrozemím. Pomocí této funkce můžete vybrat, zda při plánování trasy je možné počítat s překročením hranice.
  - "Povolit pruhy pro vícečetné posádky" Může být nastaveno vytváření nebo nevytváření tras s jízdními pruhy určenými pro více obsazená vozidla.
  - "Povolit nezpevněné vozovky" Ve výchozím nastavení navigační systém v trasách nepoužívá nezpevněné cesty, protože mohou být ve špatném stavu a obvykle na nich nelze dosahovat rychlostního limitu.
  - "Povolit silnice pro čtyřkolky" Pokud je tato volba zaškrtnuta, jsou při výpočtu trasy uvažovány i speciální trasy pro vozidla s pohonem 4 kol.

- "Povolit trajekty" Ve výchozím nastavení navigační systém v trasách využívá i trajekty. Mapa však nemusí obsahovat potřebné informace o funkčnosti dočasných přívozů. Přívozy mohou být také placené.
- "Povolit autovlaky" Linky autovlaků jsou uvažovány při výpočtu trasy. Autovlaky jsou obvykle provozovány mezi místy, která nejsou snadno dostupná po běžných silnicích.
- "Povolit silnice, které potřebují povolení" Při výpočtu trasy jsou uvažovány i silnice a oblasti, které vyžadují zvláštní povolení.
- "Povolit silnice s omezením podle období" Při výpočtu trasy jsou uvažovány i silnice se sezónním omezením.
- 4. Trasa již byla přepočítána. Nakloněním knoflíku sdruženého ovladače směrem doleva se vrátíte na obrazovku mapy.

# POZNÁMKA

Některé funkce nejsou k dispozici v závislosti na konkrétních zemích a regionech.

#### 3.3.5 Předváděcí režim (Typ B)

Můžete si nechat zobrazit, jak bude probíhat navádění po trase až do cíle.

#### Jak vybrat cíl na poloze kurzoru a spustit předváděcí režim

1. Přesuňte kurzor na polohu cíle.



2. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače zobrazte obrazovku menu a vyberte "Navigovat sem".



3. Podržte stisknutý knoflík sdruženého ovladače asi 5 sekund, dokud neskončí odpočítávání "Zahájit navádění".



4. Předvádění navádění začne.



# POZNÁMKA

Pokud přejdete na obrazovku mapy jinak než z navigace, předváděcí režim bude ukončen.

#### Jak vybrat cíl z výsledků hledání a spustit předváděcí režim

1. Zobrazte výsledky hledání.



2. Zobrazte cíl.



- 1 2 3 4 5
- 3. Podržte 5 sekund stisknutou položku "Navigovat sem" na obrazovce nabídky Cíl, aby začal předváděcí režim.



# POZNÁMKA

Na této obrazovce se nezobrazuje odpočítávání. Pokud nic nestisknete 10 sekund, systém automaticky přejde na obrazovku mapy.

#### Ukončení předváděcího režimu

1. Když stisknete tlačítko se symbolem papírové vlaštovky na sdruženém ovladači v průběhu předváděcího režimu, bude tento režim ukončen.

#### Registrování bodů jako oblíbených v průběhu předváděcího režimu

 Podržte stisknuté tlačítko 🛠 na sdruženém ovladači v bodě, který chcete zaregistrovat jako váš oblíbený v průběhu předváděcího režimu.

## 3.4 Uložení místa jako oblíbený cíl

Jakýkoliv cíl můžete uložit mezi oblíbené, což je seznam často používaných cílů. Plánování trasy do jednoho z oblíbených cílů je popsáno na straně 66.

- 1. Zvolte cíl již popsaným způsobem. Může to být adresa, bod zájmu, libovolné místo na mapě, předtím použitý cíl z historie atd.
- 2. Vyhledaný cíl je možno uložit mezi oblíbené stisknutím "Přidat k oblíbeným" na ověřovací stránce výsledků vyhledávání cíle.



#### Тур В



## 3.4.1 Úpravy detailů oblíbeného cíle

Můžete zvolit místo, které již máte uložené mezi oblíbenými, a upravovat jeho detaily. Přidání místa do seznamu oblíbených cílů je popsáno na straně 93.

1

2

3

4

5

6

- 1. Stiskněte tlačítko Oblíbené na ovladači.
- 2. Přejděte na Možnosti a vyberte záložku Navigace ze seznamu "Vše".
- 3. Zobrazí se seznam oblíbených cílů.



#### Тур В



Následující funkce můžete používat, když vyberete Upravit oblíbené navigace.

Přeuspořádat Oblíbené.

Přejmenovat Oblíbené.

Upravit Domov  $\rightarrow$  Změnit polohu pro Domov

Upravit Zaměstnání → Změnit polohu pro Zaměstnání Odstranit Oblíbené

## 3.5 Vyhledávání nabíjecí stanice (pouze elektromobily)

## Тур А

Můžete si vyhledat nabíjecí stanici.

Hledání nabíjecích stanic je možné zúžit na 3 typy: Normální, Rychlé a Neznámé.

Kromě toho lze zobrazit podrobné informace o hledané nabíjecí stanici a zobrazit zařízení v blízkosti, kde byste mohli strávit čas v průběhu nabíjení.

#### Тур В

Můžete si vyhledat nabíjecí stanici.

Kromě toho lze zobrazit podrobné informace o hledané nabíjecí stanici a zobrazit zařízení v blízkosti, kde byste mohli strávit čas v průběhu nabíjení.

### 3.5.1 Vyhledávání nabíjecí stanice

### Тур А

1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Přidat cíl".

## POZNÁMKA

Tato nabídka se nezobrazí, když stisknete knoflík sdruženého ovladače během posouvání mapy.

2. Vyberte "Nabíjecí stanice".



3. Zobrazí se výsledky hledání nabíjecích stanic.



Pro nabíjecí stanice se používá následujících 7 symbolů.

Ikona	Název	Popis
	Normální	Označuje nabíjecí stanici s normální rychlostí nabíjení.
	Rychlé	Označuje nabíjecí stanici s vysokou rychlostí nabíjení.
(5°)	Neznámé	Označuje nabíjecí stanici s neznámou rychlostí nabíjení.
	Normální ve skupině *Zobrazuje se na mapě.	Označuje bod zájmu s více nabíjecími stanicemi (seskupenými), pokud mají všechny stanice normální rychlost nabíjení.
	Rychlé ve skupině *Zobrazuje se na mapě.	Označuje bod zájmu s více nabíjecími stanicemi (seskupenými), pokud mají všechny stanice vysokou rychlost nabíjení.
	Normální a rychlé ve skupině *Zobrazuje se na mapě.	Označuje bod zájmu s více nabíjecími stanicemi (seskupenými), na kterém jsou stanice s normální i vysokou rychlostí nabíjení.

Ikona	Název	Popis
(1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1)	Neznámé ve skupině *Zobrazuje se na mapě.	Označuje bod zájmu s více nabíjecími stanicemi (seskupenými), pokud všechny stanice mají neznámou rychlost nabíjení.



Pokud je nabíjecí stanice neznámého typu ve skupině s jiným typem nabíjecí stanice (normálním nebo rychlých), bude se vždy zobrazovat ikona, která reprezentujte nabíjecí stanici známého typu (například Normální ve skupině nebo Rychlé ve skupině).

#### Тур В

1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Body zájmu a oblíbené".

## POZNÁMKA

Tato nabídka se nezobrazí, když stisknete knoflík sdruženého ovladače během posouvání mapy.

2. Po stisknutí "Více kategorií" stiskněte "Automobil" a potom stiskněte "Elektrické nabíjecí stanice".



3. Zobrazí se výsledky hledání nabíjecích stanic.



Pro nabíjecí stanice se používá následující symbol.

Ikona	Popis	5
	Označuje nabíjecí stanici.	6

Jsou používány následující 3 symboly pro indikování dostupnosti nabíjecí stanice.

Ikona	Stav nabíjecí stanice	Popis
(modrá)	prázdná	Indikuje stav nabíjecí stanice (prázdná).
(červená)	plná	Indikuje stav nabíjecí stanice (plná).
<u>ٿ</u>	není známo	Indikuje stav nabíjecí stanice (není známo).

#### 3.5.2 Zúžení výsledků vyhledávání

#### Тур А

1. Nakloňte knoflík sdruženého ovladače směrem doprava na obrazovce s výsledky hledání.



2. Stiskněte "Řadit podle".



3. Stiskněte Název nebo Vzdálenost.

Nabíjecí stanice	V	še =	Typ nabíječky
Lincolns Inn Fields	-+		Vše
			Rychlá
Exercition Street WC2. London (Count Content WC2. London (Count Content WC2. London ) Count Content WC2.	1		Normální
Wellington Street Wellington Street	1		
	÷.		

4. Zobrazí se výsledky zúžené na vybraný typ.



#### Тур В

1. Nakloňte knoflík sdruženého ovladače směrem doprava na obrazovce s výsledky hledání.



2. Stiskněte "Řadit podle".



3. Stiskněte Název nebo Vzdálenost.



4. Zobrazí se výsledky zúžené na vybraný typ.



### 3.5.3 Zobrazení podrobných informací z výsledků hledání

## Тур А

1. Vyberte výsledek hledání.



2. Vyberte "Informace o poloze".



3. Zobrazí se podrobné informace.


• Pro nabíjecí stanice se mohou zobrazovat následující informace, jsou-li k dispozici.

Informace o nabíjecí stanici se zobrazují v následujícím pořadí, pokud jsou k dispozici:

- 1. Otevírací doba: Zobrazuje se provozní doba nabíjecí stanice.
- 2. Počet nabíječek: Udává celkový počet nabíjecích míst dostupných v rámci nabíjecí stanice.
- 3. Typ nabíječky: Udává, zda vybraná nabíjecí stanice nabízí rychlé nebo normální nabíjení.
- 4. Konektor: Uvádí typy konektorů dostupné na konkrétní nabíjecí stanici.
- 5. Dostupnost: Zobrazují se informace o přístupu k nabíjecí stanici (například soukromý přístup, předběžná registrace).
- 6. Způsob platby: Zobrazují se dostupné způsoby platby na nabíjecí stanici (například předplacené karty, kreditní karty).
- 7. Adresa: Zobrazuje se adresa nabíjecí stanice.
- 8. Telefonní číslo: Zobrazuje se telefonní číslo nabíjecí stanice.
- Zobrazuje se informace o názvu nabíjecí stanice.
- Pokud některé z polí neobsahuje žádné informace, vůbec se nezobrazuje.
- Pokud je dostupných informací více, než se může zobrazit současně, můžete jimi procházet otáčením knoflíku sdruženého ovladače. Otáčením knoflíku sdruženého ovladače doprava nebo doleva můžete procházet obsahem dolů nebo nahoru.

### **Typ B** 1. Vyberte výsledek hledání.



2. Stiskněte "Podrobné informace".



3. Zobrazí se podrobné informace.



• Pro nabíjecí stanice se mohou zobrazovat následující informace, jsou-li k dispozici.

Informace o nabíjecí stanici se zobrazují v následujícím pořadí, pokud jsou k dispozici:

- 1. Otevírací doba: Zobrazuje se provozní doba nabíjecí stanice.
- 2. Počet nabíječek: Udává celkový počet nabíjecích míst dostupných v rámci nabíjecí stanice.
- 3. Typ nabíječky: Udává, zda vybraná nabíjecí stanice nabízí rychlé nebo normální nabíjení.
- 4. Konektor: Uvádí typy konektorů dostupné na konkrétní nabíjecí stanici.
- 5. Dostupnost: Zobrazují se informace o přístupu k nabíjecí stanici (například soukromý přístup, předběžná registrace).
- 6. Způsob platby: Zobrazují se dostupné způsoby platby na nabíjecí stanici (například předplacené karty, kreditní karty).
- 7. Adresa: Zobrazuje se adresa nabíjecí stanice.
- 8. Telefonní číslo: Zobrazuje se telefonní číslo nabíjecí stanice.
- 9. Informace o dostupnosti: Zobrazují se informace o dostupnosti nabíjecí stanice.
- Zobrazuje se informace o názvu nabíjecí stanice.
- Pokud některé z polí neobsahuje žádné informace, vůbec se nezobrazuje.
- Pokud je dostupných informací více, než se může zobrazit současně, můžete jimi procházet otáčením knoflíku sdruženého ovladače. Otáčením knoflíku sdruženého ovladače doprava nebo doleva můžete procházet obsahem dolů nebo nahoru.

1

# 3.5.4 Vyhledání informací o zařízeních v blízkosti, abyste mohli využít čekací dobu

1. Nakloňte knoflík sdruženého ovladače směrem doprava na obrazovce s podrobnými informacemi.

Тур А Informace o poloze Dincolns Inn Fields Informace o poloze

Тур В



2. Vyberte "Co je v okolí?".

Тур А



# Тур В

	13:25
Informace o poloze	Možnost
	Co je v okolí?
Dostupnost	

3. Zobrazí se informace o zařízeních v okolí.





### Тур В



# POZNÁMKA

Informace o zařízeních v okolí nemůžete vybrat. Můžete si pouze přečíst informace na obrazovce.

# 3.5.5 Vyhledávání nabíjecí stanice podle typu a značky konektoru (Typ A)

1. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Přidat cíl".

# POZNÁMKA

Tato nabídka se nezobrazí, když stisknete knoflík sdruženého ovladače během posouvání mapy.

2. Zvolte "Více kategorií".



6

3. Vyberte "Nabíjecí stanice".



4. Vyberte příslušnou položku, jakmile se zobrazí možnosti pro jednotlivé typy konektorů.



5. Vyberte příslušné místo nabíjení, když se zobrazí možnosti pro jednotlivé značky nabíjecích stanic.



6. Zobrazí se vybraná značka nabíjecích stanic.

# 4 Referenční příručka

# 4.1 Koncepty

### 4.1.1 Automatický zoom

Automatický zoom poskytuje mnohem více než jen funkci automatického zoomu:

- Při navigaci na trase: při přiblížení k místu odbočení se provede přiblížení obrazu, abyste mohli snadno rozpoznat svůj manévr na následující křižovatce. Pokud je vaše další odbočování daleko, provede se oddálení obrazu, abyste vozovku před sebou viděli naplocho.
- Vypnutí automatického zoomu: Vypne automatický zoom.

# 4.1.2 Výpočet a přepočítání trasy

Navigační systém provádí výpočet trasy na základě vašich preferencí: • Metoda výpočtu trasy:

- "Rychlá": Poskytuje rychlou trasu pro jízdu v rámci rychlostního limitu nebo těsně pod ním po všech silnicích.
- "Krátká": Poskytuje trasu s nejkratší celkovou vzdáleností ze všech možných tras.
- "Ekonomická": Tato metoda kombinuje výhody Rychlé a Krátké trasy: Navigační systém provádí výpočet pro rychlou trasu, ale do výpočtu také zahrnuje jiné silnice s ohledem na úsporu paliva.
- "Snadná": Výsledkem je trasa s menším počtem odbočování a bez obtížných manévrů. Pomocí této možnosti může navigační systém například použít dálnici místo řady menších silnic nebo ulic.

- Typy silnic používané pro výpočet trasy:
  - Тур А
  - Povolit dálnice
  - Povolit silnice s časovým poplatkem
  - Povolit silnice s poplatkem za použití
  - Povolit hraniční přechod
  - Povolit pruhy pro vícečetné posádky
  - Povolit nezpevněné vozovky
  - Povolit silnice pro čtyřkolky
  - Povolit trajekty
  - Povolit autovlaky
  - Povolit silnice, které potřebují povolení
  - Povolit silnice s omezením podle období
    Ture B

Тур В

- Povolit dálnice
- Povolit silnice s mýtem
- Povolit hraniční přechod
- Povolit pruhy pro vícečetné posádky
- Povolit nezpevněné vozovky
- Povolit silnice pro čtyřkolky
- Povolit trajekty
- Povolit autovlaky
- Povolit silnice, které potřebují povolení
- Povolit silnice s omezením podle období

Jestliže existují příslušná data a nastavení je platné, je při výpočtu trasy zohledněn i historicky zjištěný silniční provoz pro daný den v týdnu a denní dobu (strana 119).

Je-li nastavení pro Dopravní nastavení platné, dopravní informace v reálném čase (TMC) jsou vzaty do úvahy a trasa je výrazně upravena.

Navigační systém automaticky přepočítává trasu tehdy, když se odchýlíte od doporučené trasy nebo když se nově přijaté dopravní informace týkají části doporučené trasy.

Další informace o nastavení trasy najdete na straně 131.

# POZNÁMKA

Některé funkce nejsou k dispozici v závislosti na konkrétních zemích a regionech.

# 4.1.3 Upozornění na limit rychlosti (pouze v některých zemích a regionech)

1

2

3

4

5

6

Mapy mohou obsahovat informace o limitech rychlosti pro dané silnice. Navigační systém je schopen vás varovat při překročení platného limitu. Tyto informace nemusí být pro váš region k dispozici (zeptejte se místního prodejce) nebo nemusí být pro všechny silnice na mapě úplně správné. \*Upozornění na limit rychlosti funguje pouze na vozidlech, která zobrazují následující nastavení.

### Kromě vozidel s aktivním projekčním displejem

Upozornění na rychlost je možné nastavit v rámci Nastavení upozornění (strana 127).

Nastavení můžete vybrat pomocí "Nastavení varování" → "Vysoká rychlost":

- Akustická a optická výstraha: Uslyšíte varovné pípnutí a objeví se varovný symbol, pokud překročíte limit rychlosti o určité procento.
- Optická výstraha: Pokud překročíte limit rychlosti pro danou silnici, tento limit rychlosti se zobrazí na mapě nebo na aktivním projekčním displeji.

Můžete si také zvolit, zda bude značka limitu rychlosti trvale zobrazena na mapě.

# Vozidla s aktivním projekčním displejem

- 1. Zvolte "Nastavení" na domovské obrazovce, aby se zobrazila obrazovka Nastavení.
- 2. Vyberte nabídku "Aktivní projekční displej".
- 3. Stisknutím ikony "Varování na rychlostní limit" na obrazovce vyberte položku, kterou chcete změnit.

# 4.1.4 Dopravní informace při plánování trasy (pouze v některých zemích a regionech)

# Тур А

Doporučená trasa mezi dvěma místy není vždy stejná. Historické informace o rychlosti a hustotě provozu, založené na denní době a dni v týdnu, mohou být zohledněny při výpočtu trasy tehdy, když existují příslušná data. Kromě toho mohou dopravní informace v reálném čase pomoci se vyhnout aktuálním dopravním událostem jako jsou dočasné uzavírky silnic nebo dopravní zácpy způsobené nehodami. Obě funkce jsou závislé na dostupnosti dat.

Je nutné nastavit následující, aby se zobrazovaly dopravní informace na mapě.

- Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Dopravní nastavení" v rámci "Nastavení navigace".
- 2. Nastavte buďto "Plynulost a ikony", "Pouze plynulost" nebo "Pouze ikony" v rámci "Zobrazit dopravní informace".

Mapa 2D daného období se zobrazuje s úseky silnic zbarvenými podle hustoty dopravy. Aktuální informace se zobrazí při otevření obrazovky. Upravte den v týdnu a denní dobu, aby se zobrazilo požadované období.



# Тур В

Doporučená trasa mezi dvěma místy není vždy stejná. Historické informace o rychlosti a hustotě provozu, založené na denní době a dni v týdnu, mohou být zohledněny při výpočtu trasy tehdy, když existují příslušná data. Kromě toho mohou dopravní informace v reálném čase pomoci se vyhnout aktuálním dopravním událostem jako jsou dočasné uzavírky silnic nebo dopravní zácpy způsobené nehodami. Obě funkce jsou závislé na dostupnosti dat.

Je nutné nastavit následující, aby se zobrazovaly dopravní informace na mapě.

- Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Dopravní nastavení" v rámci "Nastavení navigace".
- 2. Zaškrtněte "Použít dopravní informace"
- 3. Nastavte buďto "Plynulost a ikony", "Pouze plynulost" nebo "Pouze ikony" v rámci "Zobrazit dopravní informace".

Mapa 2D daného období se zobrazuje s úseky silnic zbarvenými podle hustoty dopravy. Aktuální informace se zobrazí při otevření obrazovky. Upravte den v týdnu a denní dobu, aby se zobrazilo požadované období.

Doprava	Všechny událos	sti 129		
A La Provencille			Sec.	
La Provençale	4.6km			
A La Provençale			> 0	A COLOR
La Provençale				
A La Provençale				
				2

# 4.1.4.1 Minulé dopravní informace

Pokud existují mapová data pro minulé dopravní informace a nastavení je platné, může je navigační systém použít při plánování trasy. V normálních případech tyto statistiky pomáhají vyhnout se obvyklým dopravním zácpám v určité dny v týdnu a v určité denní době, ale v některých případech, jako jsou například státní svátky ve víkendových dnech mohou být tato data zavádějící. Tuto funkci můžete deaktivovat v rámci "Dopravních nastavení" (strana 129).

# 4.1.4.2 Dopravní informace v reálném čase (TMC)

TMC (Dopravní informace v reálném čase) může poskytovat informace o dopravní situaci v reálném čase. Výpočet trasy může vytvořit objížďku uzavřených úseků silnice nebo neočekávaných dopravních zácp způsobených nehodou.

# POZNÁMKA

Tato funkce je k dispozici pouze tehdy, když váš hardware podporuje TMC.

TMC je specifickou aplikací FM Radio Data System (RDS) a používá se k vysílání dopravních informací v reálném čase.

Používání dopravních informací je v navigačním systému Mazda defaultně aktivní.

# POZNÁMKA

TMC není celosvětová služba. Ve vaší zemi nebo regionu nemusí být k dispozici. Podrobnosti ohledně pokrytí vám sdělí místní prodejce.

Navigační systém Mazda může obsahovat přijímač TMC, který je nezbytný pro příjem dopravních informací. Informace vám poskytne místní prodejce. Pokud jsou ve vaší oblasti vysílány dopravní informace, navigační systém Mazda je automaticky zohledňuje. V programu nemusíte nic nastavovat. Přijímač bude automaticky vyhledávat rádiové stanice FM vysílající data TMC a dekódované informace bude ihned používat pro účely plánování trasy. Pokud navigační systém Mazda přijme dopravní informace, které mohou ovlivňovat vaši trasu, program vás upozorní na to, že přepočítá trasu, a navádění bude pokračovat na nové trase, která bude optimalizovaná se zohledněním aktuální dopravní situace.

Pokud chcete takto přepočítanou trasu upravit, můžete buď nastavit minimální zpoždění, které bude mít za následek přepočítání trasy, nebo můžete navigačnímu systému Mazda přikázat, aby vás nechal schválit novou doporučenou trasu předtím, než se aktivuje. Toto můžete provést v rámci Dopravních nastavení (strana 129).

Úseky silnice ovlivněné dopravními událostmi se na mapě zobrazují jinou barvou a malé symboly nad silnicí ukazují povahu události:

# (Při kontrole podrobností k dopravním událostem na obrazovce se seznamem Dopravní události)

 Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Doprava" v rámci "Cestovní informace". Zobrazí se seznam dopravních událostí. 1

2

3

4

5

6



2. Můžete si nechat zobrazit pouze určité typy událostí pomocí zobrazeného panelu možností poté, co nakloníte knoflík sdruženého ovladače směrem doprava.







Doprava	Všechny událos	ti 55	Možnosti
A 426			Všechny události
A249			Plynulost provozu
A A249			
A A278			
A 4278			Omezení pruhů

3. Vyberte dopravní událost, pro kterou chcete zobrazit podrobnější informace, ze seznamu a vyberte "Informace o dopravních událostech". Zobrazí se podrobné informace pro událost.

Тур А



# Тур В



4. Navíc můžete nastavit, jak by měl systém zohlednit každou událost při hledání trasy, a to pomocí položky "Stav Události".

1

2

3

4

5

6

Тур А



Vyhnout se ud.

lgnorovat událost

Stav Události:

- "Automaticky zpracovat": Může vzít do úvahy, jak bude ovlivněna odhadovaná doba příjezdu tím, že se události vyhne, a podle toho určí automaticky, zda se jí má nebo nemá vyhnout.
- "Vyhnout se ud.": Vyhledá takovou trasu, aby se události vyhnul.
- "Ignorovat událost": Při určení trasy se nesnaží vyhnout události.

### (Při kontrole podrobností k dopravním událostem na obrazovce mapy)

 Nakloňte knoflík sdruženého ovladače směrem doleva nebo doprava nebo nahoru nebo dolů na aktuální obrazovce, když je menu zavřené. Zobrazí se kurzor.

Тур А



Тур В



2. Nastavte kurzor na dopravní událost, pro kterou chcete zobrazit podrobnější informace, a stisknutím knoflíku sdruženého ovladače otevřete menu.





### Тур В



3. Když stisknete "Informace o poloze", zobrazí se podrobné informace o události.





# Тур В



# 4.2 Menu nastavení

Můžete konfigurovat nastavení programu a upravovat chování navigačního systému. Stiskem knoflíku sdruženého ovladače s otevřenou obrazovkou mapy zobrazte menu a vyberte "Nastavení navigace".

# Typ A Nastavení navigace 2.52 Rozdělit obrazovku Zavřít Nastavení mapy Nastavení navádění Nastavení trasy Dopravní nastavení Dopravní nastavení Vybírá, jaké navigační informace se zobrazují vedle mapy.

# Тур В



Položka nastavení	Popis
Rozdělit obrazovku	Můžete vybrat navigační informace, které se budou zobrazovat na bočním panelu.
Nastavení mapy	Můžete mírně upravovat vzhled obrazovky mapy. Upravte si zobrazení mapy podle svých potřeb, zobrazte nebo skryjte 3D budovy a spravujte nastavení bodů zájmu (které se mají zobrazovat na mapě).
Nastavení navádění	K dispozici jsou i nastavení pro průběh navádění po trase.
Nastavení varování	Je k dispozici nastavení související s výstrahami.

Nastavení trasy	Viz Volba typu silnice použité při plánování trasy (strana 91).		1
Dopravní nastavení	Je k dispozici nastavení pro dopravní informace.		2

3

4

# POZNÁMKA

Některé funkce nejsou k dispozici v závislosti na konkrétních zemích a regionech.

# 4.2.1 Nastavení navádění

Položka nastavení	Popis	
Hlasitost navádění Typ A Typ B	Je možné změnit hlasitost navádění v průběhu navádění po trase.	6

# 4.2.2 Nastavení varování

Položka nastavení	Popis
Rychlostní limit *Kromě vozidel s aktivním projekčním displejem	Zobrazení upozornění na limit rychlosti je možno měnit. "Vždy": Zobrazuje se neustále "Při překročení rychlosti": Zobrazuje se pouze v případě, že vozidlo překročí povolenou rychlost
Vysoká rychlost *Kromě vozidel s aktivním projekčním displejem	K dispozici jsou následující typy výstrah: "Vizuální výstrahy": Pouze na displeji "Akustická a optická": Zvuk i zobrazený symbol "Žádná": Žádné zobrazení ani zvuk *Pokud je hlasitost navádění nastavena na 0, oznámení o omezené rychlosti bude rovněž nastaveno na 0, protože je součástí navádění.
Rychlostní radary (oblast se zvýšenou opatrností*) *Pouze Francie	Nastavení upozornění na rychlostní radar je možno měnit. "Vizuální výstrahy": Pouze na displeji "Akustická a optická": Zvuk i zobrazený symbol "Žádná": Žádné zobrazení ani zvuk
Varování před radary	Podmínky upozornění na rychlostní radary je možné měnit. "Vždy": Zobrazuje se neustále "Při překročení rychlosti": Zobrazuje se pouze v případě, že vozidlo překročí povolenou rychlost

Je možné nastavit upozornění a výstrahy.

# POZNÁMKA

Některé funkce nejsou k dispozici v závislosti na konkrétních zemích a regionech.

# 4.2.3 Dopravní nastavení

Ty	р	ŀ	ł

Položka nastavení	Popis	2
Použít historii provozu	Použijte tento spínač k aktivaci nebo deaktivaci historických údajů o provozu a hustotě provozu. Tyto lokálně uložené informace mohou být velmi užitečné za normálních okolností, ale naopak například během státních svátků může být vhodnější jejich nepoužívání, aby se nezohledňovaly dopravní zácpy v normální pracovní dny.	3
Použít data o dopravě RDS-TMC	Aktivuje/deaktivuje použití živých dopravních informací při výpočtu trasy.	6
Zobrazit dopravní informace	Můžete změnit, jak se dopravní informace zobrazují. "Plynulost a ikony": Zobrazuje dopravní informace barevným kódováním dopravních ikon a hustoty provozu. "Pouze plynulost": Zobrazuje dopravní informace pouze barevným kódováním hustoty provozu. "Pouze ikony": Zobrazuje dopravní informace pouze dopravními ikonami. "Vyp.": Deaktivuje zobrazování dopravních informací.	
Hlasová oznámení	Aktivuje/deaktivuje hlasové oznamování dopravních informací.	
Nabídnout objížďku	Jsou nabídnuty alternativní trasy pro objížďky.	
Automaticky přijímat objížďky	Je určena vhodná alternativní trasa, vypočítaná navigačním systém s ohledem na dopravní podmínky.	
Úspora času při objížďce	Můžete vybrat, jak velké zpoždění na alternativní trase jste ochotni akceptovat. Alternativní trasa je nabídnuta na základě nastaveného času.	

Položka nastavení	Popis
Použít dopravní informace	Aktivuje/deaktivuje použití živých dopravních informací. Tyto informace mohou být velmi užitečné za normálních okolností, ale naopak například během státních svátků může být vhodnější jejich nepoužívání, aby se nezohledňovaly dopravní zácpy v normální pracovní dny.
Zobrazit dopravní informace	Můžete změnit, jak se dopravní informace zobrazují. "Provoz a ikony": Zobrazuje dopravní informace barevným kódováním dopravních ikon a hustoty provozu. "Provoz": Zobrazuje dopravní informace pouze barevným kódováním hustoty provozu. "Ikony provozu": Zobrazuje dopravní informace pouze dopravními ikonami. "Vyp.": Deaktivuje zobrazování dopravních informací.
Hlasová oznámení	Aktivuje/deaktivuje hlasové oznamování dopravních informací.
Nabídnout objížďku	Jsou nabídnuty alternativní trasy pro objížďky.
Automaticky přijímat objížďky	Je určena vhodná alternativní trasa, vypočítaná navigačním systém s ohledem na dopravní podmínky.
Úspora času při objížďce	Můžete vybrat, jak velké zpoždění na alternativní trase jste ochotni akceptovat. Alternativní trasa je nabídnuta na základě nastaveného času.

# POZNÁMKA

Některé funkce nejsou k dispozici v závislosti na konkrétních zemích a regionech.

# 4.2.4 Nastavení trasy

Tato nastavení určují způsob výpočtu tras. Typ A

Položka nastavení	Popis
Metoda výpočtu trasy	Výpočet trasy může být optimalizován pro různé situace. Detaily jsou uvedeny níže.
Povolit dálnice	Možná, že se budete muset vyhnout dálnicím, pokud táhnete jiné vozidlo.
Povolit silnice s časovým poplatkem	Zpoplatněné silnice, kde si můžete koupit pas nebo vinětu pro dlouhodobější používání. Jejich použití může být povoleno nebo nepovoleno nezávisle na silnicích s mýtem.
Povolit silnice s poplatkem za použití	Ve výchozím nastavení navigační systém v trasách využívá i silnice s mýtem (placené silnice, kde se platí za každý průjezd). Pokud nepovolíte použití silnic s mýtem, bude navigační systém plánovat nejlepší trasu bez mýta.
Povolit hraniční přechod	Trasa s překročením hranice může být kratší než trasa vnitrozemím. Pomocí této funkce můžete vybrat, zda při plánování trasy je možné počítat s překročením hranice.
Povolit pruhy pro vícečetné posádky	Může být nastaveno vytváření nebo nevytváření tras s jízdními pruhy určenými pro více obsazená vozidla.
Povolit nezpevněné vozovky	Ve výchozím nastavení navigační systém v trasách nepoužívá nezpevněné cesty, protože mohou být ve špatném stavu a obvykle na nich nelze dosahovat rychlostního limitu.
Povolit silnice pro čtyřkolky	Pokud je tato volba zaškrtnuta, jsou při výpočtu trasy uvažovány i speciální trasy pro vozidla s pohonem 4 kol.
Povolit trajekty	Ve výchozím nastavení navigační systém v trasách využívá i přívozy. Mapa však nemusí obsahovat potřebné informace o funkčnosti dočasných přívozů. Přívozy mohou být také placené.

Položka nastavení	Popis
Povolit autovlaky	Linky autovlaků jsou uvažovány při výpočtu trasy. Autovlaky jsou obvykle provozovány mezi místy, která nejsou snadno dostupná po běžných silnicích.
Povolit silnice, které potřebují povolení	Při výpočtu trasy jsou uvažovány i silnice a oblasti, které vyžadují zvláštní povolení.
Povolit silnice s omezením podle období	Při výpočtu trasy jsou uvažovány i silnice se sezónním omezením.

# Тур В

Položka nastavení	Popis
Metoda výpočtu trasy	Výpočet trasy může být optimalizován pro různé situace. Detaily jsou uvedeny níže.
Povolit dálnice	Možná, že se budete muset vyhnout dálnicím, pokud táhnete jiné vozidlo.
Povolit silnice s mýtem	Použití silnic s mýtem je povoleno/zakázáno. Je-li tato funkce zakázána, navigační systém vyhledá optimální trasu s vyloučením zpoplatněných silnic.
Povolit hraniční přechod	Trasa s překročením hranice může být kratší než trasa vnitrozemím. Pomocí této funkce můžete vybrat, zda při plánování trasy je možné počítat s překročením hranice.
Povolit pruhy pro vícečetné posádky	Může být nastaveno vytváření nebo nevytváření tras s jízdními pruhy určenými pro více obsazená vozidla.
Povolit nezpevněné vozovky	Ve výchozím nastavení navigační systém v trasách nepoužívá nezpevněné cesty, protože mohou být ve špatném stavu a obvykle na nich nelze dosahovat rychlostního limitu.
Povolit silnice pro čtyřkolky	Pokud je tato volba zaškrtnuta, jsou při výpočtu trasy uvažovány i speciální trasy pro vozidla s pohonem 4 kol.

Položka nastavení	Popis	
Povolit trajekty	Ve výchozím nastavení navigační systém v trasách využívá i přívozy. Mapa však nemusí obsahovat potřebné informace o funkčnosti dočasných přívozů. Přívozy mohou být také placené.	
Povolit autovlaky	Linky autovlaků jsou uvažovány při výpočtu trasy. Autovlaky jsou obvykle provozovány mezi místy, která nejsou snadno dostupná po běžných silnicích.	
Povolit silnice, které potřebují povolení	Při výpočtu trasy jsou uvažovány i silnice a oblasti, které vyžadují zvláštní povolení.	
Povolit silnice s omezením podle období	Při výpočtu trasy jsou uvažovány i silnice se sezónním omezením.	

# POZNÁMKA

Některé funkce nejsou k dispozici v závislosti na konkrétních zemích a regionech.

# 4.2.5 Nastavení mapy

Můžete si přizpůsobit vzhled obrazovky mapy, upravit si zobrazení mapy podle svých potřeb, zobrazit nebo skrýt 3D budovy a spravovat nastavení viditelností míst (která místa se zobrazují na mapě).

Iyp	A		
	Nastavení mapy Značky míst		2:53
<	3D budovy Úhel pohledu	Budovy a významné body Střední	® ®
	Zobrazení mapy Názvy ulic	3D Normální	Vybírá požadované značky míst zobrazované na mapě.

Тур В

			2:26
	Nastavení mapy		
	Značky míst		(m)
	3D budovy	Budovy a významné body	
	Úhel pohledu	Střední	- (¥)
	Zobrazení mapy		
	Názvy ulic	Normální	Vybírá požadované značky míst
			zobrazované na mapě.

Položka nastavení	Popis
Značky míst	<ul> <li>Zvolte si, která místa se budou mapě zobrazovat během navigace. Příliš mnoho míst způsobí přeplněnost mapy, takže je vhodné mít zobrazený nejmenší možný počet míst. Máte následující možnosti:</li> <li>Zvolte zaškrtávací políčko, chcete-li zobrazit nebo skrýt kategorii místa.</li> <li>Zvolte název kategorie místa, chcete-li otevřít seznam subkategorií.</li> </ul>
3D budovy	Nechte si zobrazovat nebo nezobrazovat 3D modely měst, 3D umělecké nebo blokové pojetí městských budov s aktuální velikostí budov a poloh na mapě.

Položka nastavení	Popis	
Úhel pohledu	Nastavte si základní úroveň zoomu a náklonu podle vlastní potřeby. Jsou k dispozici tři úrovně.	
Zobrazení mapy	<ul> <li>Když je tato položka vybrána, je možné změnit režim zobrazení mapy.</li> <li>"3D": Zobrazuje takové věci jako aktuální uzavírky trojrozměrně na mapě.</li> <li>"2D": Mapa se otáčí tak, aby se směr jízdy zobrazoval směrem nahoru.</li> <li>"2D S nahoru": Mapa se zobrazí tak, aby sever byl nahoře bez ohledu na směr jízdy.</li> </ul>	
Názvy ulic	Mění velikost písma pro zobrazení názvů ulic.	
Denní barevné motivy	Možnost výběru jednoho z 5 různých barevných motivů pro mapu zobrazenou ve dne.	
Noční barevné motivy	Možnost výběru jednoho z 5 různých barevných motivů pro mapu zobrazenou v noci.	

# 4.2.6 Nastavení vizuálního navádění

Nastavte si, jak vám má software pomáhat při navádění různými druhy informací souvisejícími s trasou na obrazovce mapy.

Položka nastavení	Popis
Automatický zoom	Během navigace po trase v libovolném režimu zobrazení mapy tato funkce automaticky přibližuje a oddaluje křižovatky s odbočením, když se k nim přibližujete.
Přehled dálnice	Při příslušném nastavení se mapa oddálí, aby se získal přehled o okolní oblasti tehdy, když je následující jízdní událost (manévr) trasy daleko. Systém se vrátí zpět k normálnímu zobrazení mapy, když se budete blížit k další události.
Informace o dálničním výjezdu	Aktivuje/deaktivuje zobrazení informací týkajících se služeb pro motoristy v bočním panelu.
Silniční ukazatele (typ A)	Pokud jsou k dispozici adekvátní informace, zobrazují se nad silnicí na silničních ukazatelích v horní části mapy informace o jízdních pruzích podobné skutečným. Tuto funkci můžete zapnout nebo vypnout.
Zobrazení křižovatky	Když se blížíte ke sjezdu z dálnice nebo ke složité křižovatce a existují příslušné informace, mapa se nahradí 3D zobrazením křižovatky. Tuto funkci můžete zapnout nebo nechat mapu zobrazenou po celou dobu navigace.
Zobrazení tunelu (typ A)	Při vjezdu do tunelů mohou být povrchové silnice a budovy rušivé. Tato funkce zobrazuje obecný obrázek tunelu místo mapy. Zobrazuje se i pohled shora na tunel a zbývající vzdálenost.
Řazení seznamu změn směru	Zobrazí na bočním panelu seznam navigačních pokynů.

# 5 Glosář

### Aktivní trasa

Trasa, po níž právě probíhá navigace. Když je nastaven cíl, je trasa aktivní, dokud ji nezrušíte nebo nedorazíte do cíle. Viz též: Trasa.

### Centrum města

Centrum obce není jeho geometrickým středem, ale libovolným bodem zvoleným tvůrcem mapy. V malých městech a ve vesnicích je to obvykle nejdůležitější křižovatka, ve velkých městech je to jedna z důležitých křižovatek.

### Barevné schéma

Navigační systém je vybaven různými barevnými schématy pro denní a noční dobu, které si můžete vybrat dle libosti.

Pro mapu a pro menu je vždy zvoleno jedno denní a jedno noční schéma. Navigační systém je používá tehdy, když přepíná mezi dnem a nocí.

### Přesnost GPS

Na odchylku mezi skutečnou polohou a polohou udávanou zařízením GPS má vliv více faktorů. Například zpoždění signálu v ionosféře nebo reflexivní předměty v blízkosti zařízení GPS různým způsobem ovlivňují přesnost výpočtu vaší polohy zařízením GPS.

3

4

5

# Мара

Navigační systém pracuje s digitálními mapami, které nejsou pouhými digitalizovanými verzemi klasických papírových map. Podobně jako papírová automapa, i režim 2D digitálních map vám ukazuje silnice, ulice a vyvýšeniny různými barvami.

V reźimu 3D můžete vidět výškové rozdíly, například údolí a hory, vyvýšené silnice, a v určitých obcích se zobrazují i 3D orientační body a budovy. Digitální mapy můžete používat interaktivně: můžete je přibližovat a oddalovat (zvětšování nebo zmenšování měřítka) nebo je můžete naklánět nahoru a dolů a otáčet doprava a doleva. U navigace podporované GPS usnadňují digitální mapy plánování trasy.

### Orientace mapy na sever

Při orientaci mapy na sever je mapa vždy natočena tak, aby její horní část směřovala na sever.

# Kamera pro bezpečnost silničního provozu

Tato funkce není k dispozici ve všech zemích a regionech.

Speciální body výstrahy pro rychlostní radary, kamery pro jízdu na červenou nebo jízdní pruhy pro autobusy. Jsou k dispozici různé zdroje dat. Navigační systém můžete nakonfigurovat tak, aby vás upozornil, když se přiblížíte k některé z těchto kamer.

V některých zemích je detekce umístění kamer pro bezpečnost provozu zakázána. Za používání této funkce během jízdy vždy zodpovídá pouze řidič. Software je schopen zobrazovat a upozorňovat nejen na kamery. Typ A

Jsou k dispozici i jiné typy bodů výstrahy – například školy nebo železniční přejezdy.

Тур В

Jiné typy bodů výstrahy jako například okolí škol.

# Trasa

Sekvence manévrů (například odbočení a kruhové objezdy) pro dosažení cíle. Trasa obsahuje jeden počáteční bod a jeden nebo několik cílů.

# Orientace mapy ve směru jízdy

V režimu orientace ve směru jízdy je mapa natáčena tak, aby byla její horní část vždy v aktuálním směru jízdy. Toto je defaultní orientace v režimu zobrazení mapy 3D.

# Značkovač vozidla

Aktuální poloha na mapě je zobrazena červenou šipkou. Směr, ve kterém červená šipka ukazuje, je aktuálním směrem jízdy.

# 6 Podmínky pro koncového uživatele

Data slouží pouze pro osobní potřebu, a nikoliv pro účely dalšího prodeje. Jsou chráněna autorskými právy a jsou předmětem následujících smluvních podmínek mezi vámi na jedné straně a společností Panasonic Corporation a jejími držiteli licence (včetně jejich držitelů licence a dodavatelů) na straně druhé.

© 2018 HERE. Všechna práva vyhrazena.

# Omezení použití

Data obsahují určité informace a související obsah poskytovaný na základě licence od třetích stran a podléhají příslušným podmínkám dodavatele a oznámením o autorských právech, jak jsou uvedeny na následující adrese: https://legal.here.com/en-gb/terms/general-content-supplier-terms-and-notices

# Pravidla a podmínky

<u>Pouze osobní použití</u>: Souhlasíte s tím, že budete používat tato data spolu s CMU Panasonic výhradně pro osobní nekomerční účely, k čemuž máte udělenou licenci, a nikoliv pro poskytování služeb, časové sdílení nebo pro jiné podobné účely. Tedy, ale s ohledem na omezení stanovená v následujících odstavcích, souhlasíte s tím, že nebudete tato data žádným způsobem reprodukovat, kopírovat, upravovat, dekompilovat, ani provádět jejich zpětnou analýzu, nebudete je v žádné formě přenášet nebo distribuovat za jakýmkoliv účelem s výjimkou rozsahu povoleného závaznými zákony.

<u>Výstraha</u>: Data mohou vlivem běhu času, změny okolností, použitých zdrojů a povahy pořizování komplexních geografických údajů obsahovat nepřesné nebo neúplné informace, které mohou vést ke vzniku nesprávných výsledků.

<u>Žádná záruka</u>: Data jsou vám poskytnuta "tak, jak jsou" a vy souhlasíte s jejich používáním na vlastní nebezpečí. Společnost Panasonic Corporation a její držitelé licence (a jejich držitelé licence a dodavatelé) neposkytuje záruky žádného druhu, výslovné ani předpokládané, vycházející ze zákonů nebo jiných předpisů, včetně záruky obsahu, kvality, přesnosti, úplnosti, efektivnosti, spolehlivosti, vhodnosti pro daný účel, užitečnosti, použití výsledků vzniklých z těchto dat, ani záruku, že data nebo server budou dostupná bez přerušení a bez chyb.

<u>Vyvázání ze záruky</u>: Společnost Panasonic Corporation A JEJÍ DRŽITELÉ LICENCE (A JEJICH DRŽITELÉ LICENCE A DODAVATELÉ) NEPOSKYTUJE ŽÁDNÉ ZÁRUKY, VÝSLOVNÉ ANI PŘEDPOKLÁDANÉ, POKUD JDE O KVALITU, VÝKONNOST, PRODEJNOST, VHODNOST PRO DANÝ ÚČEL, ANI O NEZASAHOVÁNÍ DO CIZÍCH PRÁV. Některé státy, oblasti a země nepovolují určité výluky ze záruky, takže pro vás nemusí platit celý obsah výše uvedené výluky.

<u>Vyvázání ze závazků</u>: Společnost Panasonic Corporation A JEJÍ DRŽITELÉ LICENCE (A JEJICH DRŽITELÉ LICENCE A DODAVATELÉ) NEMAJÍ VŮČI VÁM ŽÁDNÉ ZÁVAZKY: V SOUVISLOSTI S JAKÝMIKOLIV NÁROKY, POŽADAVKY NEBO ČINNOSTMI, BEZ OHLEDU NA POVAHU PŘÍČINY NÁROKU, POŽADAVKU NEBO ČINNOSTI ZPŮSOBUJÍCÍ JAKOUKOLIV ZTRÁTU, ZRANĚNÍ NEBO ŠKODU, PŘÍMOU NEBO NEPŘÍMOU, KTERÁ MŮŽE VZNIKNOUT NA ZÁKLADĚ POUŽÍVÁNÍ NEBO VLASTNICTVÍ INFORMACÍ; NEBO ZA JAKOUKOLIV ZTRÁTU ZISKU, KONTRAKTŮ NEBO ÚSPOR, ANI ZA ŽÁDNOU JINOU PŘÍMOU, NEPŘÍMOU, NÁHODNOU, SPECIÁLNÍ NEBO NÁSLEDNOU ŠKODU VZNIKLOU Z POUŽÍVÁNÍ NEBO NEMOŽNOSTI POUŽÍVÁNÍ TĚCHTO INFORMACÍ, ZA ŽÁDNÉ VADY INFORMACÍ NEBO NEDODRŽENÍ TĚCHTO PRAVIDEL A PODMÍNEK, I KDYŽ BYLA SPOLEČNOST HERE NEBO JEJÍ DRŽITELÉ LICENCE UVĚDOMENI O MOŽNOSTI VZNIKU TAKOVÝCH ŠKOD. Některé státy, oblasti a země nepovolují určité výluky ze závazků, takže pro vás nemusí platit celý obsah výše uvedené výluky.

Kontrola exportu. Nesmíte odkudkoliv exportovat žádnou část dat nebo jakýkoliv jejich přímý produkt kromě případů, které jsou v souladu se všemi licencemi a schváleními požadovanými na základě zákonů o vývozu, pravidel a předpisů, kromě jiného zákonů, pravidel a předpisů uložených Úřadem pro kontrolu zahraničních aktiv při Ministerstvu obchodu USA a Úřadem průmyslu a bezpečnosti při Ministerstvu obchodu USA. <u>Kompletní smlouva</u>. Tato pravidla a podmínky představují úplnou dohodu mezi společností Panasonic Corporation (a jejími držiteli licence, včetně jejich držitelů licence a dodavatelů) a vámi, vztahující se ke zde uvedenému předmětu, a nahrazují ve svém celku všechny písemné a ústní předtím existující dohody mezi námi. Touto smlouvou není dotčena vaše dohoda s poskytovatelem aplikace.

<u>Upravující zákony</u>. Výše uvedená pravidla a podmínky pojmy a podmínky se řídí právními předpisy státu Illinois, USA, s výjimkou případů, kdy se nacházíte v Evropě, na Středním východě, v Africe nebo v Rusku, v takovém případě se použijí zákony Nizozemska, v každém případě však bez účinku (i) kolizních norem, nebo (ii) Úmluvy Organizace spojených národů o smlouvách o mezinárodním prodeji zboží, jež jsou tímto výslovně vyloučeny. Souhlasíte s tím, že se podrobíte jurisdikci státu Illinois, USA, s výjimkou případů, kdy se uplatňuje nizozemské právo, kdy by se jednalo o jurisdikci Nizozemska, v souvislosti se všemi spory, nároky a žalobami, které mohou vyplynou z dat poskytovaných vám v rámci této dohody nebo v souvislosti s nimi.

<u>Vládní koncoví uživatelé</u>. Pokud jsou data pořízena vládou USA nebo pod jejím jménem, nebo jinou entitou, na kterou se vztahují podobné právní vztahy jako na vládu USA, potom jsou tato data "komerční položkou" v duchu definice tohoto pojmu v 48 C.F.R. ("FAR") 2.101, jsou licencována v souladu s těmito podmínkami pro koncového uživatele a každá poskytnutá kopie dat musí být označena a opatřena příslušným "upozorněním pro použití" a musí se s ní zacházet v souladu s tímto upozorněním:

# UPOZORNĚNÍ PRO POUŽITÍ

NÁZEV VÝROBCE/DODAVATELE: HERE ADRESA ZHOTOVITELE (VÝROBCE/DODAVATELE): 425 W. Randolph Street, Chicago, Illinois 60606

Tato data jsou komerční položkou definovanou v FAR 2.101 a jsou subjektem těmto pojmů koncového uživatele, které platí pro poskytnutí dat.

© 1987- 2018 HERE – Všechna práva vyhrazena.

Pokud úředník, agentura federální vlády nebo jiný federální orgán odmítne použít zde uvedený postup, potom musí úředník, agentura federální vlády nebo jiný federální orgán informovat společnost HERE před hledáním doplňkových nebo alternativních práv v datech. 1

2

3

Typ B Požadavky EULA

I - Definice

Pojmy použité v tomto dodatku L mají stejný význam, jak je definován v hlavní části ujednání.

"Sublicencovaný software" znamená funkci Telenav, která je sublicencována koncovým uživatelům (nabyvatelům sublicence) v souladu s oddíly 2(a)(iii) a 2(b)(iii) ujednání.

"Sublicence/sublicencovaný" znamená licenci udělenou Společností koncovým uživatelům v souladu s oddíly 2(a)(iii) a 2(b)(iii) ujednání a s tímto dodatkem L.

### II – Požadavky EULA

Licenční ujednání uzavřené Společností s koncovým uživatelem musí splňovat následující kritéria:

- Žádný zdrojový kód. Sublicencovat lze pouze objektový kód funkce Telenav. Pokud není dohodnuto v samostatné smlouvě se společností Telenav jinak, zdrojový kód nesmí být sublicencován.
- Dokumentace pro koncového uživatele. Koncoví uživatelé mohou získat právo používat dokumentaci za předpokladu, že tato práva se omezují na použití ve spojení se sublicencovaným softwarem.
   Vždy, když to kontext přiměřeně dovoluje, jakýkoliv odkaz v tomto Dodatku L na sublicencovaný software se vztahuje také na dokumentaci.
- 3. Omezení použití. Právo koncového uživatele používat sublicencovaný software se omezuje pouze na používání sublicencovaného softwaru na firemním produktu, ve kterém je sublicencovaný software nainstalován.
- 4. Další verze a aktualizace. Společnost je oprávněna aktualizovat sublicenci za podmínek uvedených v tomto Dodatku L. Ochrana sublicencovaného softwaru. Sublicence a práva koncového uživatele se omezují pouze na účely interního použití koncovým uživatelem a nezahrnují žádnou licenci, právo nebo oprávnění distribuovat, zveřejňovat, reprodukovat, dále prodávat další sublicence nebo publikovat jakoukoliv kopii nebo část sublicencovaného softwaru jakékoliv jiné osobě. S výjimkou případů výslovně povolených v tomto Dodatku L (nebo v jiné písemné smlouvě se společností Telenav) nesmí být koncovým uživatelům udělena žádná práva upravovat nebo vytvářet odvozená díla založená na sublicencovaném softwaru nebo reprodukovat software na základě sublicencování nebo distribuovat jakékoli kopie sublicencovaného softwaru nebo zpřístupnit jakýkoli sublicencovaný software jakékoli třetí straně nebo dekompilovat, rozebírat nebo jinak

zpětně analyzovat sublicencovaný software. Koncoví uživatelé musí jako součást smluvních podmínek sublicence potvrdit, že společnost Telenav a její poskytovatelé licence vlastní autorská práva a další duševní vlastnictví k sublicencovanému softwaru.

1
2
3

5 6

- Zřeknutí se záruk. Společnost nemůže poskytnout žádné záruky týkající se sublicencovaného softwaru koncovým uživatelům jménem společnosti Telenav nebo jejích poskytovatelů licencí.
- 6. Omezení odpovědnosti. Společnost musí jako minimální požadavek omezit svou odpovědnost vůči koncovým uživatelům na částku zaplacenou společnosti za sublicenci.
- 7. Odpovědnost nabyvatele sublicence. V rámci sublicence jsou koncoví uživatelé odpovědní za rozhodnutí a kroky učiněné na základě sublicencovaného softwaru. Koncoví uživatelé si musí být v rámci smluvních podmínek sublicence vědomi toho, že používání sublicencovaného softwaru může představovat riziko zranění nebo smrti pro koncového uživatele a další osoby v situacích, které jinak vyžadují plnou pozornost koncového uživatele; koncoví uživatelé souhlasí, že budou dodržovat všechny dopravní předpisy a řídit jinak bezpečně a používat sublicencovaný software pouze tehdy, když vozidlo stojí a je zaparkované. V sublicenci musí být dále uvedeno, že je odpovědností koncového uživatele zjistit vhodnost sublicencovaného softwaru pro jakoukoli situaci nebo aplikaci. Dále musí být uvedeno, že sublicence definuje oboustranně dohodnuté rozdělení rizik a poplatky za sublicenci toto rozdělení rizik odrážejí.
- 8. Ukončení.
  - a. Společnost je v rámci podmínek sublicence oprávněna ukončit sublicenci udělenou koncovému uživateli, pokud koncový uživatel poruší podmínky stanovené v tomto Dodatku L. Telenav může dát společnosti pokyn k ukončení sublicence bez zbytečného odkladu, pokud je ukončení garantováno v souladu s výše uvedeným. Po ukončení sublicence je Koncový uživatel povinen okamžitě ukončit veškeré používání sublicencovaného softwaru a zničit všechny kopie sublicencovaného softwaru, které má Koncový uživatel v držení nebo pod kontrolou.
  - b. Společnost bude v rámci podmínek sublicence oprávněna okamžitě ukončit sublicenci udělenou koncovému uživateli, pokud bude ukončena smlouva mezi Společností a Telenav.
- 9. Závazný zákon. Výše uvedené požadavky se nepoužijí v rozsahu, v jakém jsou v rozporu s povinnými ustanoveními zákona, kterým se řídí sublicence, ale v takovém případě bude společnost Telenav o změnách informována.
Požadavky na obsah

A. Držitel licence souhlasí s tím, že poskytne společnosti Telenav stránku "O programu" v Produktu Společnosti, která bude obsahovat oznámení o vlastnických právech označující vlastnictví a požadované údaje o ní samotné a jejích poskytovatelích obsahu – třetích stranách. Společnost Telenav bude pravidelně aktualizovat stránku "O programu", aby zajistila aktuálnost informací o vlastnických právech i údajů poskytovatelů obsahu – třetích stran. Držitel licence nebude odstraňovat žádná upozornění na vlastnická práva obsažená v obsahu třetí strany. Úvodní stránka "O programu" musí obsahovat následující informace: TELENAV, INC.

Funkce online vyhledávání je duševním vlastnictvím společnosti Telenav, Inc. Copyright © 2021, Všechna práva vyhrazena.

## POZNÁMKA



MAZDA MOTOR CORPORATION



